

ADEVĂRUL

de **CLUJ** ziar independent

ANUL IV NR. 737
MIERCURI
11 OCTOMBRIE 1992
8 PAGINI 10 LEI



● Comentând primele rezultate oficiale ale celui de-al doilea tur al alegerilor prezidențiale din România care indică victoria dlui Ion Iliescu, agenția germană DPA a remarcat că și în București, apreciat ca domeniu al opoziției, actualul președinte a înfruntat majoritatea voturilor. În continuare se consemnează că participarea la vot în capitală a fost de 70 la sută, cu 7 la sută mai puțin decât la primul tur, când candidatul opoziției, dl. Emil Constantinescu, se situase în fruntea scrutinului din București. Totodată, agenția DPA relatează că din cei 100.000 de studenți bucureșteni, numai un număr foarte mic s-a prezentat la urne, mulți dintre ei neocupându-se — potrivit unui studiu — de politică, iar alții declarându-se siguri că oricum victoria îi va reveni dlui Iliescu.

● În mai multe orase americane, între care New-York, Chicago și Los Angeles, se adună semnături pe un apel ce va fi adresat Camerei Reprezentanților a Congresului Statelor Unite, pentru a se cere reexaminarea propunerii Administrației americane privind acordarea clauzei națiunii celei mai favorizate României — transmite Rompress. După ce profesorul George Emil Pallade și-a anunțat adeziunea la această acțiune, o serie de alte personalități i-au urmat exemplul iar firme și asociații și-au anunțat sprijinul moral și material pentru campania declanșată de românii din California. Redacția ziarului "Universul" din SUA a adresat memoriul președintelui George Bush și guvernatorului de Arkansas, Bill Clinton, rugându-i să intervină pentru reluarea rapidă a propunerii privind acordarea clauzei. În scrisori se afirmă că nu este exclus ca, în funcție de reacția lor, româno-americani, în număr de aproximativ un milion, să-și dea votul unuia sau altuia dintre candidații la alegerile de la 3 noiembrie — adaugă Rompress.

● TOKIO. Diminuarea stratului de ozon de deasupra Polului Sud este mai gravă decât ori-când anul acesta informează Agenția Japoneză pentru Meteorologie. Deteriorarea a atins niveluri nemaivăzute a spus, ieri Yuichi Sakoda de la Oficiul de Urmărire a Stratului de Ozon, bazându-se pe rapoarte ale stației meteorologice antarctice Showa a Japoniei. Sakoda a rătat că, printre cauze, se numără lărga utilizare a gazelor de fluorocarbon precum și consecințele erupției de anul trecut a vulcanului Pinato din Filipine. Goluri din stratul de ozon de la Polul Sud au apărut din anul '70, în fiecare an între septembrie și noiembrie. În ultimii trei ani, ele au luat dimensiuni atât de mari încât acoperă întreaga Antartidă.

TEMEIUL CREDIBILITĂȚII

Alegerile parlamentare și prezidențiale — ultimele în două etape din acest an — au constituit nu numai cea mai de seamă confruntare a forțelor politice ale țării, ci și cea mai concludentă referitor la opțiunile populației.

S-au înscris în acțiunile acestor confruntări mai multe partide politice și chiar un conglomerat de partide, cum a fost în cazul Convenției Democratice, cu numeroși candidați pentru Camera Deputaților, Senat și Președinție, s-au înscris și persoane independente.

Pregătirea actului de la 27 septembrie, cu prelungirea sa parțială (alegerea Președintelui) până la 11 octombrie — act care în multe privințe a constituit o premieră — a dat naștere la o amplă și puternică eferescență politică.

Privind lucrurile din perspectivă logică și firescului, pentru a câștiga populația de partea lor, partidele politice, ca și persoanele independente, s-au prezentat la actul în cauză cu programe și strategii vizând, pe de o parte, modalități de depășire a stării de lucruri actuale, respectiv a declinului economic, creșterii inflației preturilor și șomajului, scăderii nivelului de trai, deteriorării morale a socie-

tății și în genere a calității vieții, iar, pe de altă parte, redresarea, revigorarea și dezvoltarea economică și socială a țării.

Pentru ca programele și strategiile în cauză, cu scopurile și obiectivele lor concrete să fie convingătoare și să pătrundă în conștiința și inima electoratului, partidele și persoanele în cauză s-au angajat într-o aprigă luptă de idei și și-au pus în mișcare întregul aparat propagandistic. Sub acest aspect și în acest sens s-a manifestat forța adevărată și cerința democrației, fața ei luminoasă și elementele ei constructive.

La noi, însă, democrația se mai află în suferință. Încheiata campanie electorală ne-a oferit numeroase probe în acest sens. Ea ne-a arătat deseori că, în concepția unora, locul unei democrații autentice este luat de masca și retorica ei; că pentru unii democrația este o formă fără conținut, un ceva abstract, necondiționat și nedeterminat de numeroși factori economici, cognitiv-culturali și educaționali, de loc și timp, etc., un ceva scos de sub comandamentele rațiunii. Așa se explică faptul că cei vi-

Traian POP

(Continuare în pag. a IV-a)

COMPONENȚA PARLAMENTULUI

Președintele a fost ales: victoria d-lui Ion Iliescu era absolut previzibilă și în calculele partidelor va fi fost luată ca atare. Pe moment, mai important mi se pare a informa cititorii asupra componenței Parlamentului, de care va depinde stabilitatea țării și continuarea procesului de consolidare legislativă.

Iată membrii Camerei Deputaților: F.D.S.N. — 117; C.D.R. — 82; F.S.N. — 43; P.U.N.R. — 30; U.D.M.R. — 27; P.R.M. — 16; P.S.M. — 13; În Senat: F.D.S.N. — 49; C.D.R. — 34; F.S.N. — 18; P.U.N.R. — 14; U.D.M.R. — 12; P.R.M. — 6; P.S.M. — 5; P.D.A.R. — 5. Din Convenția Democratică Română, P.N.T.C.D. a ocupat în Camera Deputaților 42 de fotolii (mai mult de jumătate din total), lăsând celorlalte partide restul de 40, repartizate astfel: P.A.C. — 13; P.N.L.A.T. — 11; P.S.D.R. — 10; P.E.R. — 4; P.N.L.C.D. — 2. În Senat, din cei 34 de membri ai C.D.R., 21 aparțin P.N.T.C.D., iar pentru P.A.C. au rămas 7 locuri, pentru P.N.L.C.D. — 4 și cite un loc pentru P.N.L.A.T., respectiv P.S.D.R. Convenția nu are nici un membru în Camera din județele Covasna și Harghita și nici unul în Senat din cele două, plus Bistrița-Năsăud, Botoșani, Brăila, Buzău, Călărași, Ialomița, Giur-

giu, Gorj, Mureș, Sălaj, Tulcea, Vaslui. F.S.N. nu este reprezentat în Camera prin deputați din județele Bistrița-Năsăud, Cluj, Covasna, Giurgiu, Gorj, Harghita, Mehedinți, Mureș, Satu Mare, Sălaj, Tulcea, Sectorul agricol Ilfov, în Senat nefiind, în plus, reprezentate de către F.S.N. județele Alba, Bihor, Botoșani, Brăila, Buzău, Caraș-Severin, Călărași, Hunedoara, Ialomița, Maramureș, Teleorman, Timiș, Vaslui, Vâlcea și Vrancea. Din partea FDS N nu sînt reprezentate în Camera județele Covasna, Harghita și Mureș, în Senat adăugându-se acestora județele Alba, Arad, Bihor, Bistrița-Năsăud, Caraș-Severin, Cluj, Satu Mare, Sălaj, Sibiu și Sectorul agricol Ilfov. P.U.N.R., înafara a 14 județe din Transilvania istorică, mai are deputați din Bacău, Constanța, Iași, Prahova, Suceava și București, iar în Senat, înafara Maramureșului, Bihorului, Sătmăruului și a șase județe intracarpătice, mai are un reprezentant din București. În legătură cu celelalte partide, este de reținut faptul că U.D.M.R. este reprezentat exclusiv din Transilvania, (deși

Ilie CALIAN

(Continuare în pag. a IV-a)

SE MIȘCĂ ROMÂNII AMERICANI!

Oricât ar părea de absurd, trebuie să admitem că hotărârile reprezentanților unei democrații oferite ca exemplu cu orice preț — aceea americană — pot fi influente în mod negativ de un om-răuvoitor. Noi argumente vin în sprijinul afirmației că Tom Lantos este vinovat, de neacordarea României a clauzei națiunii celei mai favorizate de către Congresul american. Ele, argumentele, pot fi împărțite în două categorii. Din prima fac parte acțiunile concrete ale congresmenului respectiv, printre care amintim: formarea unui grup de deputați americani care să ia, cu orice preț, o atitudine anti-românească; introducerea, în anul 1988, a unei rezoluții ostile României în Congresul american; intervenții, în 1990, în treburile interne ale României, însoțite de

amenințări fățișe de genul celei în care spune că, în baza funcțiilor pe care le deține, „poate să facă mult rău României în cazul că nu-i vor fi satisfăcute cererile”; în iulie 1991 introduce, din nou, în Camera Reprezentanților, o rezoluție dușmănoasă României; în februarie 1991 afirmă, într-un ziar din Budapesta, că „va face României mult rău”; în ianuarie 1992 spune, la o întâlnire cu episcopul Tokes, că „Ardealul trebuie să treacă rapid la Ungaria, să nu se mai recurgă la jumătăți de măsură, respectiv ca în prima etapă Ardealul să devină autonom”; în aprilie 1992 determină un grup de 25 deputați americani să trimită o scrisoare președintelui României în care să-și exprime „îngrijorarea în legătură cu soarta episcopului Tokes și a familiei acestuia” (fiind vorba despre o măsluire a adevărului, din nou); în iulie 1992 introduce în Congresul american o rezoluție defăimătoare la adresa României; în fine,

Valer CHIOREANU

(Continuare în pag. a IV-a)

COMUNICAT

Începând cu data de 19 octombrie 1992, audiențele la primar, viceprimar, secretar și directorii Primăriei municipiului Cluj-Napoca vor avea loc numai în ziua de sâmbătă între orele 8—13.

PRIMAR,
Gheorghe FUNAR

ZILELE ACADEMICE CLUJENE

Mîine, 15 octombrie, seria manifestărilor programate în cadrul „Zilelor academice clujene” continuă cu câteva simpozioane pe care vi le recomandăm, avînd în vedere, mai ales, actualitatea problemelor puse în discuție. Astfel, de la ora 9, la Biblioteca Filialei Cluj-Napoca a Academiei Române continuă lucrările simpozionului intitulat „Probleme actuale în teoria și practica dreptului”; ora 17, la Institutul de Igienă: „Progrese în medicina preventivă”; ora 17, în Amfiteatrul de farmacie al U.M.F.: „Progrese în cercetarea biofarmaceutică”; ora 9, la Biblioteca Filialei Cluj-Napoca a Academiei Române: „Carte și civilizație”; ora 9, la Muzeul de Istorie al Transilvaniei: „Preistorie și cultură tracodacică”; ora 9, la Institutul de Istorie: „Contribuții la istoria

Transilvaniei”; ora 15, la Catedra de Economie politică a Universității „Babeș-Bolyai”: „Gîndire, teorie și istorie economică”; orele 9, respectiv 15, la Institutul de Calcul Electronic: „Informatica și aplicațiile sale”; ora 9, la Facultatea de Chimie: „Realizări și perspective în cercetarea chimică”; ora 17, la Biblioteca Filialei Cluj-Napoca a Academiei Române: „Biotehnologiile și ambianța umană”; ora 9, la Filiala Cluj-Napoca a Academiei Române: „Etnologia cu fața spre viitor”.

(M.B.)

UNIVERSITATEA DE ȘTIINȚE AGRICOLE ÎȘI OMAGIAZĂ PERSONALITĂȚILE

În cel peste 120 de ani de existență, Agronomia clujeană a pregătit specialiști de mare competență pentru producția agricolă și, în același timp, a dat științei mari personalități, recunoscute în țară și pe plan mondial: Pater Bela, M. Chirițescu, Arva, M. Ionescu, I. Prodan, M. Șerban, Al. Buia, A. Vasiliu, I. Săfta, N. Săulescu, N. Giosan, C. Eodea, V. Velican, E. Rădulescu, N. Ceapoiu sînt doar cîteva dintre numele de mare prestigiu care au făcut cînte școlii clujene. Prețuindu-și valorile, Universitatea de Științe Agricole Cluj-Napoca acordă azi, miercuri 14 octombrie, în cadrul unor festivități organizate în Aula „Mihai Șerban”, înaltul titlu de „DOCTOR HONORIS CAUSA” pentru trei dintre lustrii fii ai ALMEI MATER NAPOCENSIS academicienii: AMILCAR VASILIU, EUGEN RĂDULESCU și NICHIFOR CEAPOIU. (Em. L.)

PORTAL
EXPORT-IMPORT S.R.L.

● VĂ ANUNȚĂ CĂ ÎN URMA SOLICITĂRIILOR TOT MAI NUMEROASE, RE-
TEAUA DE TV PRIN CABLU VA FI EXTINSĂ ȘI ÎN ZONELE:

MARASTI SUD • AUREL VLAICU NORD
GHEORGHENI — PATA

● PROGRAMUL TRANSMIS ÎN PREZENT VA FI COMPLETAT CU:

FILME VIDEO • TELETEXT • PROGRAMUL TV LOCAL

● PENTRU ÎNSCRIERI ȘI INFORMAȚII SUPLIMENTARE VĂ INVITĂM LA
MAGAZINUL NOSTRU DIN BD-UL 22, DEC. NR. 10, ZILNIC, ÎNTE. ORELE:
10-17.

**ATENȚIE! SE APLICA REDUCERI DE TARIFE
PINA LA DATA DE 31 OCT.**

CALITATE • PROMPTITUDINE • PROFESIONALISM

(27743)

"SEGA - IMPEX" S. R. L.

NOUȚATE • CALITATE • LUX

● Produsele de patiserie ale firmei "WOLF" Germania ●
● sosuri, condimente, "CALVE" Olanda ● dulciuri
"DOGAN" și arăhide "MALATYA" (50 gr; 70 gr; 80 gr.)

Adaos comercial 0, Cautăm DISTRIBUTORI

Str. Brâncuși (fosta Gheorgheni) nr. 49. (28252)

CUMPĂRAȚI MOBILĂ
PRIN S.C. SERVICII FOTON

MAGAZIN:
CLUJ • Grigorescu • P-ța 14 Iulie nr. 28
☎ 95-187807; fax: 95-117477

ORAR:
zilnic: 10-19
Sîmbătă: 10-18
Duminică: 14-19

OCAZIE UNICĂ!

HOLURI CU TAPIȚERIE DE IMPORT S.U.A.

(28354)

BIBLIOTECA
CENTRALĂ UNIV.
CLUJ-NAPOCA

Sport

Atletism

Memorialul ION MOINA

Aflat la a III-a ediție concursul de atletism "Memorialul Ion Moina" s-a disputat vineri 9 octombrie pe stadionul pe care acest mare sportiv a realizat multe recorduri, titluri de campion al României și care astăzi îi poartă numele: Stadionul Ion Moina!

Ca junior, în anii 1939-40 el devine și cel mai bun atlet senior al țării obținând în acei ani 10,8 la 100 m și 22,1 la 200 m, ambele fiind recorduri de juniori ale țării. În 1942 (1 aug.) la Predeal reușește acei 10,4 pe 100 m, performanță care îl face vestit pe tot globul pămîntesc. Ion Moina domină proba de 100 și 200 m între anii 1939-1943, iar proba de 400 m între anii 1942-1951! În această perioadă el reușește să îmbunătățească recordul României la 100 m de trei ori, la 200 m de patru ori, la 400 m de două ori, iar la ștafeta de 4x100 m cu clubul Universitatea de 6 ori! Devine campion al României de 27 de ori la 100,

200 m, 400 m, 4x100 m, 4x400, lungime, triplu și pentatlon și este de nenumărate ori eroul competițiilor internaționale. Păcat că România nu a participat în 1948 la olimpiada de la Londra, unde proba lui preferată s-a câștigat cu 10,3, iar Maina la acea oră la Cluj (5. 07. 1948) alergase din nou 10,4 — 21,3 la 200 m și 47,8 la 400 m, (toate fiind recorduri), care au rămas în picioare pînă în anii '60! 13 ani de carieră athletică remarcabilă, iată cine a fost marele "Moci"! Concursul a avut un nivel mediu (merita mai mult!) și de slabă factură organizatorică și de performanță! Sponsorii — Napochim, Direcția județeană de Sport și Universitatea au înmînat frumoase cupe și diplome învingătorilor. Rezultate: Băieți — 100 m: Vasile Sărucean jun. (U) 10,9. 400 m: Ioan Șerban (U) 50,9. 800 m: Nelian Janchiș (U) 2:01,3. Lungime: Mariș Balazs (TF — Budapesta) 6,90 m. Suliță: Ta-



NELIAN JANCHIȘ
Start la 800 m

kacs Norbert (TF. B) 52,16 m. Disc: Takaes Csaba (CSSA) 34,90 m. Fete: 200 m: Mihaela Gîndăc (CSSA) 26,4. Lungime: Melinda Marton (CSSA) 5,35 m. Suliță: Emilia Budai (CSSA) 38,02 m. Greutate: Szabo Zsuzsana (TF. B) 11,61 m. O frumoasă cupă — în memoria dr. Ion Arpăut, cel care a șlefuit drumul lui Ion Moina, a primit antrenorul Vasile Sărucean pentru rezultate foarte bune realizate în acest an la secția clubului Universitatea și în cadrul lotului național de juniori.

Petre NAGY

VOLEI

Greu, tot mai greu...

Anticipam, în cronică anterioară, un meci greu pentru "U" — TRANSGEX în compania celor de la CSMU SUCEAVA. Lucru adevărat și în teren, băieții noștri, Abraham — Matei — Tămășan — Iurian (Dumitrescu) — Agoston — Giurgiu (Ronesik), întrebunțindu-se serios pentru această a doua victorie în campionat: 3-2 (7, 7, —13, —13, 8). Grele, tot mai grele meciurile băieților. Simbătă, 17 octombrie, o altă echipă de calibru ne vizitează — Minerul Ștei cu Tutovan, Manole... La fete, la Piatra Neamț, PETRODAVA — "U" — ELECTRONICA 3-1 (9, —14, 7, 14). Două au fost momentele mai importante. La 1-1 la seturi, în setul trei s-a accidentat Corina Savu, ea părăsind terenul pentru tot restul meciului. Al doilea moment s-a consumat în setul IV, pierdut de clujence la 14. Alta ar fi fost istoria la 2-2... Să privim însă cu încredere la următoarea de-

plasare a fetelor, la Armătura Zalău (simbătă, 17 octombrie). Am avut ocazia să văd la lucru și divizionara "B", VICTORIA SOMEȘ DEJ, victorioasă în fața celor de la CASABLANCA BLAJ cu 3-0 (6, 10, 9). Jocul atletic, tehnicitatea, atacurile variate la fileu și din linia a II-a au constituit suficiente argumente pentru Tămășan — Filip — Bal — Trușcă — Schubert (Szilagy) — Mătieș să termine învingători. S-a evidențiat întreaga echipă dejeană, cu o mențiune în plus pentru Tămășan, Filip și Mătieș. Pentru Victoria urmează trei etape de foc, Caransebeș (a), Silyania Zalău (d) și Rapid București (a). Antrenorul Buhățel și echipei un singur glîd — succes! La junioare, un derby tradițional CSS GSU UNIREA CLUJ — CSS ZALAU 2-3 (9, —14, —12, 14, —11), după o oră și 54 de minute. Greu, tot mai greu... Dem. SOFRON

CASA DE SCHIMB VALUTAR
IMPACT
str. DAVID FRANCISC, nr. 7
(fa spatele magazinului SORA)
CUMPĂRĂ - VINDE
S SUA și D.M.

Primiți pentru:

- un DOLAR S.U.A. 420 lei.
- o DM 289 lei.

Plus un comision de 0,2 la sută.

Plătiți pentru:

- un DOLAR S.U.A. 438 lei.
- o DM 296 lei.

Plus 1,6 la sută comision.
Program: 9,30—17,00. (1730)

ANUNȚ

Universitatea "Avram Iancu" anunță deschiderea festivă a cursurilor în ziua de 15 octombrie 1992 (joi), ora 17,00 în sala mare a Casei de cultură a studenților.

Divizia C

"TRIO" TURDEAN IN FRUNTEA CLASAMENTULUI

Etapa a VIII-a a fost, în general, calmă, cu rezultate scontate, în cele opt partide înregistrându-se 6 victorii ale gazdelor și două rezultate de egalitate. Iată rezultatele etapei (în paranteze rezultatele echipelor de juniori): Motorul IRA — Napomar 3-3 (15-1), CFR Dej — Metalurgistul 1-0 (1-7), Minerul Agihireș — Ar. Electro, Turda 3-2 (0-2), Olimpia Gherla — Tehnofrig 1-0 (1-0), Sticla Arieșul Turda — Victoria Dej 5-0 (20-0), Cimentul Turda — Fimaro Cluj 4-0 (3-0), CUG Cluj — Minerul Iara 2-2 (4-0), Industria Sirmei C. Turzii — Victoria Someșeni 4-1 (12-0). În privința rezultatelor înregistrate la formațiile de juniori, scorurile de 20-0, 15-0 și 12-0 atestă superficialitatea cu care unele echipe tratează schimbul de mîine.

În clasament, pe primele trei locuri echipele Industria Sirmei

14, Sticla Arieșul și Cimentul cite 13 puncte. Pe ultimul loc, cu 0 puncte, Victoria Dej, corigentă și la seniori și la juniori. La juniori pe primul loc Cimentul cu 24 puncte.

CAMPIONATUL JUDEȚEAN DE FOTBAL

Iată rezultatele tehnice înregistrate în etapa a VIII-a: Sinterom Cluj — Constructorul Cluj 1-1, Someșul Boțida — Autobuzul Cluj 4-1, Arieșul Mihai Viteazul — Vulturul Mintiu Gherlei 2-2, Comerțul Mociu — Minerul Ocna Dej 5-2, Prodfulaj Iclod — Voinea Prestare C. Turzii 6-3, CFR II Cluj — Dromex Cluj 1-1, Vlădeasa Huedin — Arieșul C. Turzii 4-0, Somvetra Gherla — Spicul Luna 0-0. În clasament pe primele două locuri cu cîte 13 puncte (departajate de golaveraj) CFR II și Someșul. Urmează, cu cîte, 11 puncte cinci echipe: Vlădeasa, Dromex, Arieșul, Somvetra și Voinea. Faptul că între treapta I și a VII-a doar două puncte diferență atestă echilibrul dintre protagoniste.

Andrei REISINGER

FII SILVANIEI, RETROSPECTIVĂ

În ipoteza că sălăjenii din țară vor veni cu „aripile tinere” la startul universitar în Cetatea transilvană, societatea SILVANIA REDIVIVA a găzduit manifestarea culturală din 3 octombrie '92 la Casa Universitarilor clujeni. Au răspuns chemării Almei Mater Porolissensis filii ai Silvaniei (Sălajului) de diverse profesii, majoritatea locale, în număr reprezentativ. Această primă întâlnire jubiliară confirmă ceea ce mulți știam intuitiv: „Județul sărac”, după aprecierea celor care nu ne cunoșc, a dat prea multe valori în afară ca să nu rămîină în el însuși oarecum depozitat și ar fi timpul să-l dorim renăscut și re-nunim: Județul SILVANIA.

De-acum, regăsindu-ne în spațiul sensibil comun, vom căuta „drumul înapoi”, returnînd o parte din așezarea noastră la mătăci; deși „la izvor / nici o apă nu se întoarce / decât în chip de nor”. Fie ca norul să cearnă roșitor peste Sălajul nostru, iar ziua ce i-a magnetizat pe filii săi „pe-regînt la curțile dorului” să aibă perpetuu beneficiu revenire!

Societatea-gază SILVANIA REDIVIVA, constituită la Cluj-Napoca în 15 mai 1992 cu scopul de a deveni sprijinul exterior al județului natal, pledează pentru terapia culturii în armonie interconfesională și interetnică. Arborată fiind atare înalțate, rămîne a o țintă lucidă și a crede că merităm s-o atingem; avem materia primă necesară unui edificiu imaculat și putem spera în tonica sa consolidare. Condiționat însă de nesubestimarea adversurului comun: timpul, care ne taxează

și ne fură pe toți, echitabil. Iubirea de semenii, devotamentul PRO PATRIA începe cu FAPTA pro domo, cerută de problemele ce au făcut obiectul conferinței sălăjenilor „dați de-acasă”: sprijinirea Colegiului universitar din Zalău; necesara monografie enciclopedică a actualului Sălaj; perspectiva apeductelor pentru orașul de sub Meseș; măsuri certe de protejare a obiectivelor istorice și a rezervațiilor naturale din județ; viitorul centrului de cercetări etnoculturale la „Școala Confesională Ortodoxă” din Bălan pe Almaș; editarea revistei SILVANIA REDIVIVA, bianuală, poli-profesională și debutînd din semestrul I '93; mijloacele financiare ale acestei societăți culturale solvabile mai ales prin economiștii și inginerii de excepție sălăjeni, din toată țara. Plus: amicitia demnă, franchețea și bisturiul spiritual în metoda de lucru.

Rarismă! cîste ne-a adus prezența la aceste dezbateri a d-lui N. Dunca, prefect de Sălaj, a domnilor V. Marincaș, V. Ardelean, V. Girboan, Gh. Stîneanu și a altor reprezentanți ai autorităților clujene; o tînră purtînd cămașă cu mărgele și sumnă de demult, din părțile noastre, „ca la domni, cu pint și sare / le-a ieșit lor înainte”. Multumim tuturor celor prezenți pentru distincsa participare, fi invităm și pe viitor să împartă cu noi momente sublimă.

prof. A. PETRULÉ
Secretar al societății culturale SILVANIA REDIVIVA

P.S. Reunirea viitoare cu tema „Mijloace financiare pentru Silvania Rediviva” se va ține vineri, 27 noiembrie a.c., orele 17, la Casa Universitarilor din Cluj-Napoca. Va urma o secvență de reconfortare spirituală: notați, rețineți și veniți să-ntînciți!



Vă invităm în fața micilor ecrane la ora 7 dimineața pentru a urmări programul Televiziunii Naționale din Republica Moldova: Actualități la ora 10, urmate de emisiunile Viața spirituală la ora 10,20 — astăzi, de ziua Precuvioasei Sfînta Paraschiva; transmisiune directă de la Catedrala Episcopală din Iași — Ora de muzică la 12,10, Vîrsta a treia la ora 13, Audiovizual studio la ora 13,30 și, din nou, Actualități la ora 14. Programul continuă cu emisiunea Civilizația montană, programată la ora 14,15. La ora 14,55, pentru elevi, Preuniversitaria propune consultații la geografie (tema: Rocă și minerale) și amă-

nunțe legate de noile manuale de Istoria României. Cursurile de limba germană, respectiv italiană le puteți urmări începînd cu ora 15,30. Urmează, de la ora 16, un recital al unor tineri interpreti de muzică populară, apoi emisiunea Lumea sportului la 16,20, Tragera Pronoexpres la ora 16,50, Actualități la ora 17. Emisiunea Arte vizuale de astăzi este programată la ora 17,05. Adolescenților le este dedicată emisiunea de la ora 17,30. Vă mai recomandăm, de la ora 18 emisiunea Reporter '92, recitalul lui Gheorghiu Hristov la ora 18,30, Studiul economic la ora 19. La ora 20 Actualități, iar la 20,35 recitalul sopranei Florența Marinescu. De la ora 20,50 vă invităm la fotbal: vom vedea întâlnirea dintre echipele Belgiei și României, în preliminariile C.M. '94, transmisiune directă de la Bruxelles. În încheierea programului serii emisiunile Universul cunoașterii, la 22,50, Actualități și sport la 23,35, respectiv 23,50.

ANUNȚ

ASOCIAȚIA NAȚIONALĂ A VETERANILOR DE RĂZBOI — Filiala județului Cluj, convoacă Adunarea generală în ziua de 16 octombrie a.c., ora 10, la Cercul Militar (fost Casa Armatei Cluj-Napoca).

Sînt invitați delegații aprobați, președinții (secretarii) birourilor comunale ale veteranilor de război și veteranii care au primit invitații.

PREȘEDINTE,
General nr. (r)
I. STANCULEASA

AGENDA

Filarmonică de Stat "Transilvania": miercuri, 14 octombrie a.c., ora 18,30. În sala mare a Casei Universitarilor, Concertul de închidere a festivalului „Toamna muzicală clujeană” 1992. Își dau concursul orchestra simfonică și corul Filarmonicii "Transilvania", dirijor Emil Simon. În program: S. Toduță — Concertul nr. 1 pentru pian și orchestră, solist Remus Manoleanu; G. Rossini — "Stabat Mater", solști Emilia Oprea,

Ana Rusu, Robert Nagy, Mircea Moisa. Dirijorul corului: Cornel Croza.

Opera Maghiară de Stat: prezintă miercuri, 15 octombrie a.c., la ora 19, baletul „Andante Allegro”.

Academia de muzică "Gh. Dima" — miercuri, 15 octombrie a.c., ora 18,30. Deschiderea festivă a stagiunii de concerte. Concertul formației "Collegium Musicum Academicum". În program piese de Telemann și Vivaldi.



Astăzi vremea va fi frumoasă, dar deosebit de rece noaptea și dimineața cînd se va semnala brumă, iar pe alocuri îngheț la sol. Cerul va fi predominant

senin, iar dimineața se va semnala ceață. Vînt slab la moderat din sector N-E. Temperaturile minime vor fi cuprinse între -4 și +1, iar maximele între 12 și 15 grade. Ieri la ora 12, la Cluj-Napoca, temperatura era de 7 grade, iar presiunea atmosferică era de 731,4 mm Hg. În ușoară creștere.

Silvia MURISAN,
meteorolog de serviciu.

Spiritualitatea românească sud-dunăreană. Comunitatea românilor din Iugoslavia

artă, literatură, cultură

E un miracol că au venit, că i-am întâlnit, că i-am putut auzi și sta de vorbă cu ei. Comunitatea românilor din Iugoslavia trebuie făcută cunoscută românilor nu numai din țară, ci și de pretutindeni, având în președintele ei, poetul și publicistul Pavel GATAIANȚU, un adevărat spiritus rector. Este o comunitate ce trebuie sprijinită moral și material, în primul rând datorită multelor dificultăți pe care comunitatea românească le traversează din cauza singeroaselor confruntări din fosta Iugoslavia. Sînt niște oameni admirabili care luptă din răsputeri să-și păstreze nealterată identitatea lor etnică. Cei pe care vi-i propunem ca interlocutori sperăm să vă convină, sperăm să ilustreze drama unui popor, lupta acestuia pentru păstrarea spiritualității românești în tot ce are aceasta mai valoros.

nească le traversează din cauza singeroaselor confruntări din fosta Iugoslavia. Sînt niște oameni admirabili care luptă din răsputeri să-și păstreze nealterată identitatea lor etnică. Cei pe care vi-i propunem ca interlocutori sperăm să vă convină, sperăm să ilustreze drama unui popor, lupta acestuia pentru păstrarea spiritualității românești în tot ce are aceasta mai valoros.

buie să ne orientăm eforturile și să sperăm să avem rezultate.

In cadrul generos al Bibliotecii Centrale Universitare „Lucian Blaga” în aceeași zi, seara, la Casa de cultură a studenților, alte două momente de suflet: „Tezaur-balade tradiționale românești din Voivodina” ansamblul Mărtisorul și premiera filmului „Tinerete frîntă”.

Și nu aș încheia rândurile de față fără a aminti efortul de organizare al Fundației Culturale Române, a Centrului de Studii Transilvane care, pentru idee și implicare, merită toate felicitările noastre.

TIMPUL PRESII

Pavel GATAIANȚU (publicist, poet, președintele Comunității românilor din Iugoslavia): „Comunitatea românilor din Iugoslavia s-a înființat în 1990, avînd ca scop principal păstrarea identității naționale de neam și de limbă, păstrarea ideii de românitate. Cultura, învățămîntul, presa pot sprijini ridicarea personalității noastre de români. Sîntem o comunitate social-culturală nu un partid politic. Din anul înființării și pînă în prezent am înregistrat cîteva succese, eu am să amintesc doar două, cele mai importante, recunoașterea noastră de către președintele Iugoslaviei și recunoașterea României. Celelalte succese sînt mai ales de planul cultural. Mă gîndesc la ziarul independent „Cuvîntul românesc”, mă gîndesc la studenții noștri care studiază în România, la organizarea cursurilor de perfecționare a profesorilor noștri de limbă română. Comunitatea română numără în prezent peste 1000 de membri, dar românii sînt în jur de 45-50.000. Ținînd cont de structura profesională, majoritatea o reprezintă tîrîni, mai puțin intelectualii. Aceste mese rotunde, cum este și cea de la Cluj-Napoca, sînt binevenite. Este binevenită ideea ca fiecare stat să-și cunoască diaspora. Noi nu ne considerăm diaspora, ne considerăm români. Chiar și profesorul Radu Florescu se ridică împotriva ideii de diaspora, preferînd cuvîntul românism. Sperăm ca în apropiatele alegeri federale să avem reprezentanți la nivel de guvern. De asemenea, am în vedere și schimbarea statutului și reorganizarea noastră conform schimbărilor din Iugoslavia. Trist este faptul că în fiecare an dispăre o școală de limbă română. Sînt tot mai puțini elevi și este foarte greu să recuperăm timpul pierdut. Încerc să-i ajut pe români, încerc să-i ajut prin scrisul meu, încerc să-i definesc ca personalitate.”

Simion LAZAREANU (redactor șef al revistei „Lumina”): „Timpul pe care îl trăim azi nu este înclinat culturii. Iar pentru noi românii din Iugoslavia, este timpul supraviețuirii biologice. Privită din unele puncte de vedere, situația de azi pare identică cu cea de după primul război mondial, cînd mai mult de trei sferturi din intelectualii români au fost nevoiți să plece de pe meleagurile lor Europa secolului XX, cu granițele și problemele ei, cu traumele, spaimile, confruntările și isteriile ei, este produsul a două războaie mondiale, a unui îndelungat război rece și a unei spectaculoase orăbășiri a unei ideologii și ordinii sociale. Și minoritatea română din Iugoslavia, cu peste 30.000 de oameni, număr în permanentă descreștere, este produsul acestor frîntări. Noi dăinuim pe aceste meleaguri de mal bine de trei secole, iar satele din jurul Virșetului de peste cinci secole, și nimeni le aici au dus o luptă permanentă nu împotriva culiv, ci pentru ceva, iar acel ceva este păstrarea limbii, a obiceiurilor, antecelor, jocurilor și credințelor lor, iar aceasta este o luptă permanentă pentru păstrarea identității naționale. Și era firesc ca în toți acești ani, arma de luptă să fie șova scrisă fapt confirmat de cele peste 20 de ziare apărute

în acest spațiu, primul datînd din 1888, iar prima carte de versuri originale datează din anul 1892. Adevărata ascensiune culturală începe odată cu redeschiderea școlilor în limba română, deci după 1934 și mai ales după cel de-al doilea război mondial. Aproape tot ce s-a întîmplat de atunci și pînă astăzi este strîns legat de două instituții culturale cu roluri bine definite, Casa de presă și editură „Libertatea” și, din anul 1962, încoace, Societatea de limbă română din Voivodina. Au apărut peste 2.500 de numere ale săptămînalului „Libertatea”, peste 500 de numere din „Bucuria copiilor”, peste 200 de numere din „Tribuna tineretului” și peste 300 de numere din revista de literatură, artă și cultură „Lumina”. Editura a publicat în această perioadă peste 1000 de titluri de carte din care aproape 300 de volume originale ale autorilor noștri, volume care creează profilul literaturii române din Voivodina. Aș vrea să evidențiez că toate aceste cărți ale noastre au fost scrise dintr-un sentiment de durere și tristețe, adunînd în paginile lor toate neliniștile ce ne frîntă. Și s-au scris din greu, într-o permanentă luptă cu limba, cu noi înșine, cu capcanele care ne-au pîndit la tot pasul. Prin tot ce am făcut noi, cei de dincolo, am încercat și încercăm și acolo la noi dar și dincoace, să dovedim că existăm, că avem o identitate culturală și națională, că nu sîntem o comunitate etnică bună de manipulat numai în scopuri politice în „ata lumii”.

Ridomir MUNCEAN (redactor șef al revistei „Tribuna tineretului”): „Pe 27 septembrie a.c., „Tribuna tineretului” a aniversat un mic jubileu, 20 de ani de existență în cei șapte ani de cînd sînt redactor șef și responsabil al acestei reviste, am încercat să o depolitizez. Știu ce și cum a fost, ce s-a cerut înainte Depolitizînd-o, am căutat să mă adresez numai tineretului publicînd multă poezie, umor, caricaturi, probleme de viață, cum sînt cele sexuale, azi de neocolit în ultimii ani, din scrisorile primite la redacție, am înțeles că sîntem foarte citiți de cei maturi. Poate și datorită pazinților culturale în care am încercat să creez o polemică culturală între intelectualii români și celelalte reviste, multe necunoscute în România. Cu regret am constatat în acest an al jubileului nostru, că revista a rămas fără bani. E pentru prima dată că am fost nevoit să opresc apariția revistei din lipsă de fonduri, de exemplu, numărul pe luna septembrie neapărînd încă. Ca să nu pierd continuitatea revistei, am apelat la Casa de editură „Libertatea”, ajunzînd să apară simolu, ca un surîmînt al săptămînalului „Libertatea”, pe opt pagini mici. În cei șapte ani de cînd sînt la conducerea revistei am schimbat atît forma, cît și concepția revistei de cînd, șase ori cel puțin tocmai pentru a o face cît mai atractivă. Situația financiară este, în general, grea. Dină cum grea este și situația românilor din Iugoslavia, trebuie avut în vedere și actualele schimbări din Iugoslavia. Războiul acesta, nu exagerez ne-a distrus complet, ne-a distrus pînă și căile prin care puteam fi ajutați. E un război care ne distruge spiritual,

e un atentat la ființa noastră. Cultura românească este tot mai puțin sprijinită moral și material, manifestările noastre culturale sînt tot mai puține. E și acesta un semn al decăderii”.

Iota BULIC (redactor șef al săptămînalului „Libertatea”): „Săptămînalul „Libertatea” este singurul ziar al românilor din Banatul sîrbesc, sau Banatul Serbiei cum îl denumesc unii. În cei 45, 46 de ani de apariție, el a satisfăcut într-o oarecare măsură necesitățile de informație ale românilor. În prezent, avem greutăți deosebite, de ordin financiar mai ales. La un moment dat fiind pusă sub semnul incertitudinii apariția lui. Noi românii, de secole, ne păstrăm cultura, limba, toate celelalte caracteristici, indiferent dacă sîntem sau nu ajutați de societatea în care trăim sau de partea românească. Au existat ajutoare, modeste, cum sînt și ajutoarele pe care le primim în prezent. Promisiuni sînt, oare puțin materializate. Ducem lipsă de multe, multe lucruri. Dintre care, unul absurd îl constituie faptul că din peste 2000 de publicații care apar în România noi nu primim nici una! Nimeni nu a găsit de cuvînt să ne trimită un ziar, să ne facă un abonament, deși sîntem gata să contribuim financiar. Mai primim sporadic cîte un ziar, fie cînd ne vine cîte o delegație, fie cînd ne aflăm noi în România. Nu știm dacă situația noastră se datorează războiului sau unor transformări sociale și unor tendințe de soluționare a problemelor minorităților, în plan mai larg. Se știe că în România fiecare minoritate are un reprezentant în Parlament, în Guvernul țării. Avem nevoie și noi de un asemenea reprezentant, al cărui glas și cuvînt să se audă, să ne apere interesele, drepturile. Se vorbește că avem chiar mai mari drepturi decît cele prevăzute în convențiile internaționale, lucru mai puțin valabil vîzînd drepturile altor minorități în alte țări, ca să nu mai vorbesc de România. Cea mai dureroasă problemă a noastră este cea a școlilor românești. În Banatul sîrbesc avem circa 30 de localități cu populație românească, unele pur românești, altele doar cu un procent ridicat de români, altele mixte, cu sîrbi. Doar în opt localități există din cîte știu eu, școli românești de opt ani, în altele existînd școli românești de patru ani. Situația se datorește și părinților care, în dorința de a-și ajuta copiii, li trimit la școli sîrbești, pentru a nu avea probleme de limbă. În afară de Virșet, un alt exemplu, nu avem nici o grădiniță în limba română. Există și situații cînd, din „cauza” copiilor, ambii părinți vorbesc în casă sîrbește. Deci, problema menținerii noastre și-a luptei noastre împotriva asimilării trebuie să se poarte în școli. Avem nevoie de o informare în limba română, prin publicații, cărți, o și mai intensă activitate de schimburi culturale. Diferențele sînt de ordin financiar. Ne-am constituit într-o comunitate. Nu am reușit încă să ne adunăm toți românii, nu am reușit să deschidem filiale în toate orașele locuite de români, nu am reușit să ne împotrivim închiderii unor școli românești sau cu predare, clase în limba română. În această direcție tro-

Poezii

Pavel GATAIANȚU

FILMARE CU INCETINITORUL LA MAGNETOSCOF

Cadru 1. Cit ții degetul pe trăgaci
îți amintesci camera în culori pastel
și „Pipitele bombă” de dinainte de război
la ceaiul de la cinci jumătate.

Cadru 2. Apropii apei ceașca fierbinte
din porțelan chinezesc de buze
chiar în clipa în care
noia amantă-ți strecoară
limba-i metalică, rece pînă-n
ceru-gurii

Cadru 3. Și nu-ți mai rămîne altceva
decît să te dai de-a dura prin larba
jilavă a livezii

Cadru 4. (neclar din cauza obiectivului sfîrșit).

TOTU-I DUS DE VINT ȘI DE PINK FLOYD

Pe cîmpul de luptă iluziile
cresc la înălțimea viziunii
și se aciuiesc așa cum condorii
în respirările cerești.

Simți bufnita cum soarbe
fulgere din ochii pînă la ultima
sufflare iar trupul se răcește
ca apa fierbinte în ceașca de ceai.

E moartea asta, dragă, sau, poate, — părul tău cel negru?

Teodor Groza DELACODRU

IARTĂ-MA DOAMNE

Pentru că răsarîsem pe alt tîrim
De nașterea mea nu s-a bucurat nimeni.
Nici soarta nu m-a luat în seamă.
Așa că destinul l-am croit singur
După chipul și asemănarea glicii.
Iartă-mă Doamne
Dacă am greșit românește
Și ispita fie-mi credința neamului.

Vasile BARBU

PRELUDIU

Dimineți barbare în pieptul meu
își ridică corturile nomazii
crăiasă a rabinilor își plaptăna
părul corbului
Caravanele trec în lătratul cînilor.

Duc dorul nisipurilor galbene
și-al oazelor sahariene.

Mărioara BABA

NAȘTERE PE RUG

Mult prea tîrziu călătorii se înoltau în vreme,
mult prea tîrziu ingerii tăi au cerut îndurare.
Ei precis nu știau că soarele este un bărbat
capabil de iubiri pirjolitoare iar tu
îl lași să pătrundă în carnea ta curată,
în trupul tău împărțit în mii de stele.
Hoinărește umbra ta nepămînteană pe sub talpa pămîntului,
arătațoarele se învîrtesc
în două direcții opuse.
Mult prea tîrziu, Platon te invită
la banchetul de Adlo!

Felicia Marina MUNTRANU

VEI FI OBLIGAT SA TACI

Vei fi obligat să taci
o stil prea bine
avea-vei de trecut
încă un prag ironic.
Și-n sînge
vei păstra estompat

un urlet de lup
hăituit și adorat.
Te-aud
te-aud
te-aud!

NU VOM DUCE LIPSĂ DE LEGUME

Vom găsi legume și fructe până la noua recoltă? Iată o întrebare pe care ne-o punem fiecare, mereu cu gândul la ziua de mâine. Și aceasta deoarece în vară și-n toamnă nu prea am putut să ne pregătim câmărilor. Nimic de zis, fructe au fost destul de multe pe piață și în magazinele comerciale, începând cu cireșe și căpșuni; au fost și multe roșii, vinete, ardei, gogoșari etc. Dar cererea s-a aflat permanent sub nivelul ofertei, nu pentru că oamenii n-ar fi dorit să cumpere mai mult, au vrut să cumpere ca în alți ani, dar nu au putut. Pe vremea dulcețurilor a lipsit zahărul, pe cea a conservelor a lipsit uleiul — e vorba de zahăr și ulei la preț subvenționat. Dar cel mai mult ne-au lipsit banii. Deci, nu ne-am putut aproviziona ca în alte toamne, nu ne-am făcut stocuri pe măsura consumului.

Piața producătorilor particulari ne va oferi, cu siguranță, mai mult decât altădată, produse specifice. La ce prețuri, e greu de prevăzut. Depinde de ce vor oferi societățile comerciale specializate. Cum una dintre acestea este S.C. Legume-fructe S.A. Cluj, am discutat cu d-l director Lucian Almășan despre perspectivele aprovizionării unităților proprii cu produsele de profil. Spre surprinderea noastră, am aflat că societatea va depozita mari cantități de cartofi (2.000 tone), ceapă (820 tone), rădăci-noase, varză, mere etc. L-am întrebat pe d-l director ce reprezintă aceste cantități raportate la consumul populației careia i se adresează. D-l Almășan ne spune că în nici un caz cererea nu va fi mai mare la unitățile societății, deoarece mai sînt și alte firme comerciale, plus producătorii particulari. Și apoi, prețurile.

Prețurile sînt așa cum le

știm: uneori mai mari, alteori mai mici decît în sectorul privat.

Deci, vom găsi toată iarna și în primăvară legume și fructe, în principal mere, pentru că nu ne vom aproviziona cu sacul, ci cu kilogramul. Vom găsi pentru că fiecare vom cumpăra mai puțin decît avem nevoie, deoarece nu ne permite buzunarul.

Prețurile sînt mari și la piață și în magazine pentru că totul este scump, mai ales transportul. Despre dobînzile la credite, ce să mai vorbim; te împing spre faliment.

De fapt, ne-am obișnuit cu vitrinele și magazinele pline cu toate, dar inaccesibile pentru majoritatea populației. De ce o astfel de situație, știm fiecare, dar trăim în neputință. Sperăm, însă, că vom trece cu bine și această iarnă.

CU GINDUL LA ANUL CE VINE

Producția de legume pentru 1993 se pregătește de pe acum. Gospodarii își procură semințe, iar societățile comerciale de profil încearcă să-și asigure necesarul de legume pentru vânzare începînd cu primăvara viitoare. În acest scop, S.C. Legume-fructe S.A. Cluj vine în întîmpinarea societăților și asociațiilor agricole care doresc să cultive legume, oferindu-le avansuri în funcție de cantitățile contractate. De asemenea, S.C. Unisem S.A. Cluj oferă tuturor cultivatorilor de cartofi sîmînță de cea mai bună calitate prin depozitele din Someșeni și str. Fabricii de zahăr.

Clujenii vor beneficia în 1993 de trifandale și diverse alte legume obținute de pe cele 6 ha de sere și 10 ha teren arabil care aparțin de S.C. Legume-fructe S.A. Cluj.

Ion GOIA

LA „GOSTAT” SE DEPOZITEAZĂ CARTOFI CEAPA ȘI MERE

Magazinele „Gostat” rulează, lunar, mărțuri în valoare de 120 de milioane de lei, practicînd, adesea, cele mai avantajoase prețuri (pentru populație). Anul acesta, situația se menține la nivelul anilor precedenți. În silozurile „Gostat” de la Jucu vor fi depozitate pentru iarnă: 1500 tone de mere (achiziționate cu

cca 60 de lei/kg), 100 de tone ceapă (cu prețuri de achiziție de 60—65 de lei/kg) și 100 tone cartofi (cumpărați la prețuri de 60—65 de lei/kg). Tot magazinele „Gostat” se străduiesc să estompeze criza de carne și mezeluri din Cluj-Napoca, aducînd, săptămînal, cite 11 tone de mezeluri și carne de la Salonta.

Lucrurile ar putea merge mai bine dacă n-ar exista problema vitală a spațiului închiriat. (M.S.)

SOMAJUL — LA ZI

În prezent, numărul persoanelor din județul nostru care caută un loc de muncă se ridică la 27.828. Dintre acestea 18.228 beneficiază de ajutor de șomaj, iar 3386 de alocație de sprijin. Femeile dețin în continuare ponderea în rîndul celor care cau-

tă un loc de muncă — 17.669. Unui număr de 1028 persoane le-a fost suspendată plata ajutorului de șomaj, iar unui număr de 1456 șomeri le-a încetat plata și nu au solicitat alocație de sprijin. Alte 3730 de persoane se află în evidența Oficiului forței de muncă, dar nu fac obiectul Legii șomajului.

TEMEIUL CREDIBILITĂȚII

(Urmare din pag. 1-a)

zați reduceau și reduc democrația la propria lor voință și acțiune, la propriile lor interese și măsuri.

În suferință se află democrația și atunci cînd ordinea ce displace, onora i se opune, de către aceștia dezordinea, presiunea străzii și instabilitatea, manifestății civilizate contra manifestății violente etc.

Hidoșenia democrației redusă la mască se manifestă pregnant prin fenomenele contestării, negării și urii; în contestare și negare a tot ce se află dincolo de propriile interese și voință și în ură față de reprezentanții acestui dincolo, față de opoziție. Ura face dovada cea mai pregnantă nu numai a suferinței, ci și a morbidității democrației, de fapt a minților unor preținși reprezentanți și purtători de cuvînt ai acesteia. Această morbiditate la proporții atunci cînd urii: se caută și inventează și o pricină, fie și o pricină fictivă doar, precum comunismul sau alte ficțiuni și cînd preținșii ei purtători de cuvînt își constată propria lor

neputință. În astfel de situații apare pentru cei în cauză perspectiva și fenomenul angosiei, lucru pe deplin reliefat în încheiatul proces al campaniei electorale.

Fără a recurge la analize și detalieri, se vede pregnant spre ce duce o democrație în suferință pe cei ce o cultivă și o cultivă pînă într-acolo încît refuză opozițiilor, pe care în mod halucinant îi vad doar în roșu, pînă și capacitatea și dreptul de a gândi și întreprinde acțiuni constructive pentru țara și poporul lor. Eșecul este rodul gîndirii și acțiunii politice urii, negării și respingerii, neîncrederii în propriul popor și a xenomaniei.

La eșec au contribuit substanțial și deficiențele programelor și strategiilor partidelor CD și nostalgii după marile proprietăți, monarhice etc.

Retoricismul schimbării, fără un obiectiv clar formulat și care să răspundă nevoilor populației și țării nu putea de asemenea să însemne altceva decît eșec. La fel și negativismul și contestările nejustificate în lipsa a ceva de perspectivă.

De la poliția economică

ATENȚIE IUGOSLAVIA!

Numeroși cetățeni semnaleză că persoane particulare și firme private de pe raza județului Cluj încalcă embargoul instituit de Organizația Națiunilor Unite Iugoslaviei. Se pare că se exportă ilegal benzină, motorină, ulei auto, diferite rechizite. Poliția avertizează că urmează să facă cercetări asupra intermediarilor și a celor care practică direct acest comerț ilegal. Aviz amatoriilor!

A BĂGAT MINA

Kovacs Arpad este gestionar la Cooperativa Igiena. În perioada martie — septembrie 1992 a susținut din gestiune anumite bunuri, în mod repetat. A ajuns cu o... gaură de 110.000 lei. I s-a întocmit dosar de urmărire penală.

Radu VIDA

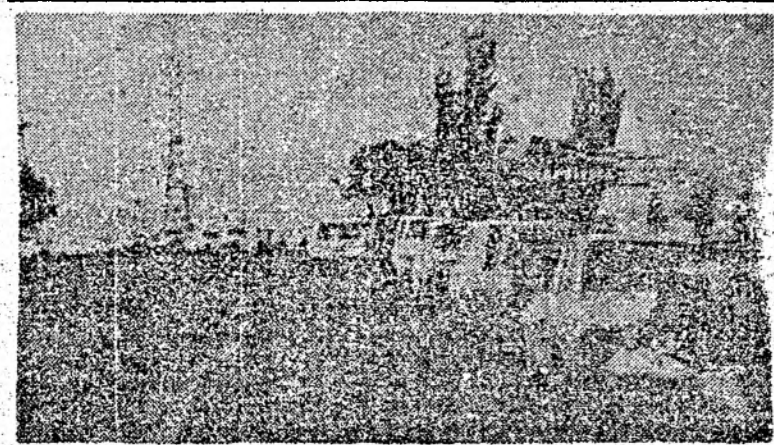
POLIȚIST ÎN CULPA

Din păcate, există și oameni care nu știu să-și respecte uniforma și, mai ales, obligațiile ce decurg din statutul celui investit cu prerogative de apărător al legalității. Este vorba despre (ex) sergentul major Fărăgău Cristian Gavrilă. Neavînd permis de conducere a vreunui autovehicol, fiind în stare de ebrietate și în... posesia unui zel demn de o cauză mai bună, polițistul a oprit un „suspect”, căruia i-a luat mașina. Așa, pur și simplu! Și a început o goană nebună prin oraș.

Se spune că există un dumnezeu al bețivilor (?!?!), numai că acesta nu se uită la cei care se tîrcă la volan chereheliți. Pe strada 22 Decembrie indisciplinatul polițist a scăpat mașina de sub control, a intrat într-un stîlp, avarînd zdravăn mașina unui om nevinovat.

Lui Fărăgău Cristian Gavrilă i s-a desființat contractul de muncă, ceea ce nu înseamnă în nici un fel că nu va răspunde în instanță pentru fărâtelele comise.

Radu VIDA



Nu este pregătirea pentru un raliu automobilistic, nici ieșirea la aer a soferilor „sufocați” de circulația urbană. Este, pur și simplu, un segment din imensele cozi stărînd cu zilele la stațiile PECO, pentru benzina care nu mai vine. E înfrîntător că retrăim scene și să avem iarăși în ochi imagini pe care le-am fi dorit imposibile și absurde în economia spre care ne tot îndreptăm. Pe cine vom alege să facă ordine și în acest sector?

SITUAȚIA LOCURILOR DE MUNCĂ VACANTE

La începutul acestei săptămîni, erau vacante următoarele locuri de muncă:

MUNCITORI NECALIFICAȚI: Administrația județeană a drumurilor Cluj R.A. (Cluj-Napoca, str. Traian Vuia, nr. 216) angajează muncitori constructori și

muncitori necalificați pentru lucrări de drumuri (Gheorgheni, Făget, Sălicea, Popești, Târnița, Mărișel, Someșul Rece, Muntele Rece), 2 muncitori necalificați la Universitatea tehnică Cluj, tel. 132227.

MUNCITORI CALIFICAȚI: 35 de dulgheri, 15 zidari, 10 tîmplari la S.C. Construcții „Napoca” S.A., str. Tabăreț, nr. 4, Cluj-

Napoca, 4 tricoteri, 2 instalatori, 1 strungar cat. 5—7 la S.C. Tricotaje „Someșul”, str. 22 Decembrie, nr. 77; 1 tapiter auto, 2 mecanici auto, 2 tîrîchigii auto, 2 electricieni auto la S.A.R.E.S. S.A.; 5 zidari șamotori, 5 instalatori apă și gaz la S.C. „Iris” S.A., tel. 136664; 3 electroniști, o contabilă la Electro Diamant, tel. 175947.

COMPONENȚA PARLAMENTULUI

Urmare din pag. 1-a

în București locuiesc circa 200.000 de maghiari); P.R.M. — din toate provinciile istorice, inclusiv Transilvania (Cluj și Brașov); P.S.M. — doar din sudul țării (cu excepția județului Iași); iar P.D.A.R. în Senat, doar din județele Bistrița-Năsăud, Călărași, Constanța, Vaslui și Sectorul agricol Ilfov.

Plictisitoare la citit, locurile în Parlament ne spun cite ceva despre tactica electorală a partidelor, despre pulverizarea electoratului indeosebi în Transilvania, unde lupta dintre F.D.S.N., F.S.N. și C.D.R. a fost dublată de cea dintre P.U.N.R. și U.D.M.R. (P.U.N.R.-ul avînd de luptat și cu P.R.M.).

Iată deci că o majoritate con-

fortabilă nu are nici un partid. Speculațiile despre configurația diverselor grupuri parlamentare pot continua: C.D.R., prin d-l Coposu, a afirmat că refuză orice colaborare cu F.D.S.N. I-ar rămîne ca partener U.D.M.R., ceea ce ar însuma 109 voturi în Camera și 46 în Senat, față de 117 în Camera, respectiv 49 în Senat ale F.D.S.N. Dacă i s-ar alia și F.S.N., atunci această grupare ar totaliza 152 voturi în Camera și 64 în Senat, care ar trebui să se opună unei (presupuse) alianțe a F.D.S.N. cu P.U.N.R., P.R.M. și P.S.M., cu 176 de

voturi în Camera și 82 în Senat (rămînd de văzut ce va face P.D.A.R. cu 5 locuri în Senat). Este de așteptat că, în funcție de aceste grupări — sau altele (P.S.M. nu este agreat de nimeni, dar evident, va vota de partea F.D.S.N.) — urmează a ne imagina și viitorul guvern. Singura necunoscută o reprezintă atitudinea d-lui Coposu: dacă va urma linia intransigenței și va refuza colaborarea cu F.D.S.N., conform principiului „Aut Cesar, aut nihil” — adică ori un prim-ministru penelist, ori nimic —, alcătuirea guvernului va fi extrem de dificilă, intrucît nimeni din C.D.R. nu se poate opune, prin numărul de parlamentari, exigențelor șefului penelist.

SE MIȘCĂ ROMÂNII AMERICANI!

Urmare din pag. 1-a

„reușită” de după alegerile din țara noastră, cînd se refuză clauza Românicii.

Dacă n-ar exista aceste fapte concrete, care să dea imaginea unui program de acțiune bine structurat și gîndit în toate detaliile, și dacă n-am fi constatat, cu surpriză și amărăciune, că acești „copii mari”, cum i-a numit cineva pe americani, s-au lăsat înșelați de toate demersurile lui Tom Lantos, în ciuda părerii contrarii exprimate foarte limpede de reprezentanții ai Administrației americane, atunci am putea crede că ne acordarea clauzei s-ar datoră altor factori. Sau și altor factori. Din care să facă parte constatarea repetată a opoziției românești despre așa-numitul criptocomunism care ar domni în România. Pe americanii care au votat împotriva clauzei îi interesează însă foarte puțin ce se întîmplă în România. Ei au fost pur și simplu „preparați” de insistențele dușmănoase ale lui Tom Lantos, colegul lor, astfel că încă înainte de a ști în ce fel au decurs alegerile din țara noastră i-au refuzat acesteia clauza.

A doua categorie de fapte care ne îndreptătesc părerea că îndreptățit este Tom Lantos, i se datorează nereușita diplomației ro-

mânești o constituie acțiunile întreprinse recent de românii din S.U.A., care și-au dat seama, în sfîrșit, cum stau lucrurile. Ni se aduce la cunoștință că românii americani se mișcă. S-au alcătuit comitete, la care se afiliază diferite cercuri ale emigrației românești din S.U.A., care întreprind acțiuni de protest împotriva curentului de opinie antifromănesc creat de congresmenul Tom Lantos. Românii americani, influențați pînă acum de unele personalități ale opoziției din țara noastră, ele înșele schimbîndu-și atitudinea în ultima vreme, au ajuns la concluzia că nu poate fi tolerată la nesfîrșit campania de denigrare și de falsificare a situației din România. Este foarte posibil că nimeni n-înțînă în viața publică americană a un vîl ce-l părea de nepătruns congresmenului Tom Lantos poate fi sfîrșită. Opiniei publice și congresului american le este adresat în acest sens un apel, care va fi semnat de cei aproximativ un milion de români americani. Este posibil ca și cei doi principali candidați la președinție să fie sensibilizați de milioane de alegători în perspectiva scrutinului prezidențial din noiembrie. Este un semn că poate fi abordată și altfel cauza românească în S.U.A. Ca și în alte țări ale Occidentului.

Apa ca factor de transmitere a unor boli virale

Bolile contagioase se transmit de la om la om prin diverse moduri — pe calea apei, a alimentelor, prin insecte, contactul direct cu omul bolnav sau cu obiectele sale. Dintre acestea, apa constituie calea frecventă de transmitere pentru astfel de boli. Caracteristic pentru modul de transmitere prin apă este aspectul epidemic, uneori masiv, pe care îl pot îmbrăca îmbolnăvirile.

Sunt bine cunoscute, de pildă, epidemiile de febră tifoidă sau alte boli produse de bacterii, ca dizenteria și holera, care au evoluat și în regiunile noastre la populațiile care își procurau apa de băut sau pentru trebuințele casnice din râuri sau fântâni insalubre. Dar, în prezent, mai ales virozele, cum sunt cele gastrointestinale, hepatita virală și alte boli virale, îndeosebi ale copilăriei (fără a fi excluse bolile bacteriene amintite) constituie probleme importante de sănătate, deoarece pot fi de asemenea transmise prin consumarea apei de riu ne-tratată suficient sau din fântâni insalubre, ori prin scăldat și pescuit în ape contaminate.

Cei mai mulți dintre agenții cauzali ai acestor îmbolnăviri, virusurile, au rezistență relativ mare în apă și în mediul exterior. Unii dintre acești agenți patogeni (cauzatori de boală) cum este virusul poliomielitei, pot să persiste în apă peste 100 zile. Tot așa virusurile hepatitelor infecțioase și ale gastroenteritelor sunt deosebit de rezistente în apă. Chiar în apa clorinată, ca cea din rețeaua de alimentare a orașelor, agenții cauzali ai unor astfel de boli pot să persiste uneori un timp oarecare. De aceea este nevoie să se împiedice pătrunderea lor în apa de băut.

O măsură în acest sens, este instituirea unui așa numit „perimetru de protecție sanitară”, adică interzicerea accesului oamenilor și animalelor în zonele în care se captează apa de băut. În preajma unor astfel de captări, din râuri și lacuri sau din luncile riurilor, trebuie să se mențină tot timpul o stare de curățenie ireproșabilă, tocmai pentru a nu se contamina cu microbi patogeni apa introdusă în rețeaua de distribuție. Aceleași precauții se au în vedere și pentru fântâni, izvoare sau alte sisteme de captare a apei.

În cazurile în care captarea se face direct din râuri sau lacuri, înainte de a fi distribuită populației, apa este limpezită, purificată în instalații de tratare, prin care se

urmărește îndepărtarea substanțelor aflate în suspensie, inclusiv a microorganismelor patogene (bacterii, virusuri, paraziți intestinali). Pentru purificarea cât mai completă a apei, în ce privește microorganismele patogene, în afară de limpezire, se efectuează și o dezinfectie, de obicei cu clor. Repetăm însă că nu totdeauna clorul este capabil să omoare toate microorganismele din apă, virusurile de exemplu fiind, cum am mai spus, deosebit de rezistente. Deci este esențială împiedicarea, pe cât cu putință totală, a pătrunderii acestor microorganisme în apa care urmează să fie tratată în instalațiile de purificare.

Pătrunderea microorganismelor patogene în apele de suprafață și de profunzime are loc, de cele mai multe ori, prin intermediul apelor reziduale menajere, de scurgere, din canalele orașelor, de la locuințe, latrine, băi publice, spălătură străzilor, etc. ca și de pe sol, mai ales după ploii și topirea zăpezilor. Aceste ape, care conțin numeroase impurități, pot să conțină și agenți microbieni infecțioși, mai ales când este vorba de apele de scurgere de la spitale, în special de la cele de boli contagioase, ca și din locuințele în care se află oameni bolnavi sau chiar sănătoși, dar purtători de microorganisme patogene.

Pentru a împiedica impurificarea microbiană a apelor de suprafață, prin apele de scurgere, sunt construite instalații de purificare a acestor ape înainte de a fi deversate în râuri sau pe sol.

Alte mijloace de împiedicare a pătrunderii în apă a microorganismelor patogene este distrugerea lor cât mai repede după eliminarea de către bolnav sau purtătorul sănătos. Acest efect se obține prin amestecarea impurităților (excremente, vărsături, etc.) cu o soluție dezinfectantă puternică, cum este clorura de var sau apă de var proaspăt stins, cloramină, s.a. sau prin fierbere, când e vorba de lenjerie sau alte obiecte care pot fi fierse sau spălate. În plus, apele de scurgere de la spitalele de boli contagioase sunt dezinfectate în bazine special amenajate, înainte de a fi deversate în canalizarea orașului. Este de asemenea nepermisă aruncarea în apele de suprafață (râuri, lacuri, etc.) a oricăror impurități, ca resturi menajere, cadavre de animale, etc., precum și construirea de latrine aproape de malurile apelor. Apele de scurgere de la abatoare, fabrici de prelucrare a

cârnii, laptelui sau a altor produse care ar putea să conțină microbi patogeni trebuie de asemenea să fie epurate înainte de a fi deversate în apele de suprafață. În anumite cazuri, ca în timpul epidemiilor, sunt necesare și alte măsuri, cum ar fi fierberea apei înainte de a fi consumată.

Multiplele întrebări ale apei în diverse scopuri economico-sociale, în industrie, în agricultură (la irigații), ca și pentru recreație și sport, în bazine de înot și mai ales ca apă de băut și pentru scopuri gospodărești, impune o atenție deosebită pentru păstrarea calității apelor, această mare bogăție a oricăror teritorii locuite. Tocmai ținând seama de această imperioasă necesitate, de a păstra în bună stare de salubritate fondul acvifer național, au fost create organe special însărcinate cu supravegherea și respectarea normelor de calitate a apelor. Astfel, în afară de serviciile special însărcinate cu protecția calității apelor, calitatea acestora este supravegheată și de serviciile sanitare, Direcția Medicală Preventivă din Ministerul Sănătății și Serviciile de medicină preventivă județene, cu concursul metodologic, teoretic și practic al institutelor de igienă. Amintim că în cadrul Institutului de Sănătate Publică și Cercetări Medicale „Prof. Dr. Iuliu Moldovan” (actuala denumire a Institutului de Igienă din Cluj-Napoca), sunt efectuate în mod curent cercetări privind prezența unor virusuri și a altor microorganisme patogene mai ales în apele de riu care se tratează pentru băut, inclusiv în apa de rețea. Cercetările au arătat că într-adevăr apele de riu pot să conțină virusuri și bacterii cauzatoare de boli intestinale și deci este necesar ca în cazul utilizării acestor ape, direct sau prin intermediul unor produse alimentare, cum sunt fructele și legumele stropite sau spălate cu apă de riu sau din alte surse impurificate, să se asigure măsurile corespunzătoare de împiedicare pe astfel de căi a răspândirii bolilor virotice ca și a altor boli infecțioase.

Este deci necesar să fie sprijinite activitățile care au în vedere respectarea regullor de calitate a apei de băut și prin această împiedicarea răspândirii diverselor materii vătamatoare, printre care și a microorganismelor patogene. Practica medic-sanitară a demonstrat că bolile contagioase, inclusiv virale transmissibile prin apă pot fi stăpânite, oprite înainte de a se răspândi. Iar în această acțiune, contribuția populației consumatoare însăși este totdeauna de mare utilitate.

Conf. dr. docent Ioan NESTOR



STR. A. VLAICU NR 182
CLUJ 3400 TEL 95/142788

SOCIETATEA COMERCIALĂ „ATLAS” S.A.
Str. A. Vlaicu nr. 182, Cluj-Napoca, 3400,
Tel. 95/14-27-88

execută în fiecare joi — orele 9-15:

- Constatari ASIROM (A.D.A.S.) pentru autovehicule accidentate
- SOCIETATEA COMERCIALĂ „ATLAS” S.A. execută în program zilnic de la 7-22:
 - Inspecții tehnice pentru taximetre
 - Inspecții tehnice pentru autovehicule transport marfă
 - Inspecții tehnice pentru autoturisme personale
- S.C. „ATLAS” S.A. execută în sectoarele de Service auto, orice tip de lucrare în domeniul:
 - mecanic
 - electric
 - tinichigerie
 - vopsitorie
 - izolări
 - vulcanizare
 - echilibrare roți

Lucrările de vopsitorie și izolări se execută în timp foarte scurt, fără taxe suplimentare de urgență.

Apelați cu încredere la serviciile noastre! (28308)

STAȚIUNEA DE CERCETARE ȘI PRODUCȚIE POMICOLĂ CLUJ

vinde

- Struguri pentru vin de la Ferma nr. 3 Someșeni la prețul de 70 lei/kg.
- De asemenea vinde fructe și legume prin florăriile proprii din Cluj-Napoca. (1738)

SILVA S.R.L.

Vinde din stoc, la prețuri încă nemajorate:

- Fax Panasonic: KX-F 50 B
 - KX-F 90 B
 - KX-F 110 B
 - Cameră Video: National: NV-M7EN
- Relații: la telefon 12-24-44, după ora 16. (28350)

UNIVERSITATEA LIBERĂ
organizează

- Cursuri de limbi străine (engleză, franceză, germană, japoneză, italiană), Depanare T.V., Management comparat (modelul japonez, american, german, suedez) și Contabilitate
- Practicăm tarife reduse pentru studenți, elevi și pensionari.
- Inscrieri la Casa Universitarilor, zilnic 9-12 și 16-18, până în 23 octombrie. (1735)

S.C. FUN MARKET S.R.L.

str. C.D. Gherea nr. 25 (colț cu str. Pitești)

vinde

- Frigidere, congelatoare, combine, lăzi frigorifice (6 luni garanție, prețuri accesibile)
- Zahăr en-gros, cal. I., 175 lei/kg.
- Cola 1,5 L, en-gros, 365 lei/sticlă
- Luni-vineri 8-17; sâmbătă 8-13.
- Telefon 11-80-56. (28331)

S.C. GARONI-IMPEX S.R.L. ORADEA

Organizează excursii în Polonia în fiecare JOI, în orașele Cracovia și Varșovia, respectiv în Turcia. Inscriseri și informații la familia Oprea, Piața 1848 nr. 4, telefon 13-41-69, Cluj-Napoca. (27830)

„ROTAX”

La dispoziția dumneavoastră:

- Comenzi 0-24
 - Comisioane
 - Tarife avantajoase. Incercați!
- Dispecerat: telefon 12-33-00; 12-43-00. (28349)

NOUI

S.C. LEONIS IMPEX S.R.L.

Anunță doritorii că prin „Magazinul de țesături LEONIS” din str. Dorobanților nr. 5 (în curte), găsiți, la prețurile vechi, țesături deosebite, stoffe, pinzeturi, covoare, etc.

VIZITAȚI-NE CU ÎNCREDERE! (27785).

S.C. „VITA IMPEX” S.R.L.

Angajează urgent:

- Contabil cu experiență în comerț
- PATISER, BRUTAR, COCĂTOR

 Relații: la telefon 11-52-43. (28353)

PRODUCEM ȘI COMERCIALIZĂM

Cazane automatizate în gama 12.000-150.000 Kcal/h, funcționând cu gaze naturale.
Asigurăm Service și Postgaranție.
PHOENIX-GAMA, telefon 11-70-07. (28266)

AUTO-SNAK BAR BACIU

Angajează, prin test, următoarele posturi de muncă: VULCANIZATORI, MECANIC AUTO și OS-PĂTARĂ-BARMANĂ. Informații: telefon 13-71-86.
Concursul în 17 octombrie 1992, ora 10. (28376)

CONVOACARE

Președintele Consiliului de Administrație al Societății Comerciale „ELECTROMONTAJ” CLUJ SA, înființată în baza Hotărârii Guvernului României nr. 1176/2 noiembrie 1990 și înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului al județului Cluj sub nr. J. 12/3821/1991

CONVOACĂ — în temeiul Legii nr. 31/1990 ședința de constituire a Adunării Generale a Acționarilor la data de 24 octombrie 1992, orele 10, la sediul societății din Cluj-Napoca, str. Memorandumului nr. 27.

ORDINEA-DE ZI ESTE URMĂTOAREA:

1. Raportul Consiliului de Administrație și a Comisiei de Cenzori
2. Alegerea Consiliului de Administrație și a Comisiei de Cenzori
3. Discutarea și aprobarea contractului de societate și a Statutului societății
4. Aprobarea acordării de împrumuturi din fondul de rezervă al societății angajaților în vederea cumpărării acțiunilor emise de societate.

Președintele Consiliului de Administrație
Ing. CHIRA IOAN

(27847)

LICITAȚIE

S.C. „ARGOS” S.A. CLUJ

Anunță licitație în data de 26 octombrie 1992, ora 11, la sediul firmei din str. Galați nr. 20, pentru vânzarea următoarelor utilaje:

- Mașină de tricotat cu urzeală tip „Raschel”
 - Lift materiale — 100 kg.
- Informații se pot obține de la Serviciul mecano-energetic. Telefon 11-52-92 Int. 132. (27851)

**COMPANIE
MULTINAȚIONALĂ**

angajează

Agenti de vânzare

(bărbați sau femei)

care să îndeplinească următoarele condiții:

- vîrsta între 24-30 ani
- carnet de conducere (experiență minlm 6 luni)
- seriozitate, dinamism, spontaneitate, receptivitate

Compania oferă un program de specializare completă și un salariu minlm de 45.000 lei net. Vă rugăm să trimiteți Curriculum Vitae și fotografiile pe adresa: C.P.22-230 București.

Orașele pentru care este valabil anunțul sînt: CONSTANȚA, TÎRGU-MUREȘ, CLUJ, BRAȘOV, BUCUREȘTI, IAȘI, ORADEA, TIMIȘOARA. (27740)

PERSPECTIVES

An English language program hosted by native English speakers. Drama, singing, and a challenging look at life's issues from a Christian perspective. It's free, good practice for English, fun, and provocative and it just might give you a new perspective on life.

Casa de Cultură a Studenților, Room 22, 6,00 pm. Every other Saturday: Oct.17, 31, Nov.14, 28, Dec.12 (28253)

S.C.C. „BAC PROIECT” S.R.L. CLUJ-NAPOCA

Angajează urgent:

● zidari, dulgheri, finisori, instalatori, muncitori necalificați în condiții de câștig deosebite; plata în acord

● doi absolvenți din 1992, în specialitatea Economice și Juridice

● Ingineri proiectanți, buni specialiști în tehnica construcțiilor

Informații: telefon 15-62-39. (28147)

EXPLOATAREA MINIERĂ AGHIREȘ

vinde prin licitație, în data de 20 octombrie 1992, următoarele mijloace fixe:

- autocamion 5 tone
- autobasculantă 5 tone
- remorcă monoax o tonă
- moară cu ciocane 5 to/h

Mijloacele fixe sînt vizibile la E.M. Aghireș. Informații suplimentare la Biroul Mecanic, telefon 11-85-93. (27738)

REȚINEȚII

● Vindem și dăm în chirie aparate de joc PO-KER și mese de biliard

● Cumpărăm mobile antice și nuc, în orice cantitate

● Solicităm pentru închiriere atelier de tâmplărie dotat cu aparatură necesară

● Cumpărăm sau închiriem gater și circulă de debitat bușteni

Oferte: la telefonul 17-67-75, între orele 9-16. (28152)

S.C. CAȘTOR CONSTRUCȚII

a deschis un magazin de Materiale de construcții, str. Clăbucet nr. 8 (Mănăștur) în spatele blocului P 1. (28246)

**LICITAȚIE
S.C. PRODVINALCO S.A.**

angajează

prin licitație:

● lucrarea de punere în funcțiune a două cazane ABA-4 la secția de spirt Gherla

Firmele specializate vor depune oferte în plic, în care vor specifica prețul și durata execuției, pînă la data de 30 octombrie 1992, la sediul S. C. PRODVINALCO Cluj, str. Traian nr. 36, comp. mecanic șef.

Relatii suplimentare la telefon 13-47-87, interior 31. (1733)

**ANUNȚ IMPORTANT
CAMERA DE COMERȚ ȘI INDUSTRIE CLUJ**
anunță

că în perioada 26-27 octombrie 1992, va avea loc la Budapesta:

● „BURSA INTERNAȚIONALĂ DE PRODUSE ȘI ÎNȚILNIREA COMERCIALĂ A EUROPEI CENTRALE” cu participarea unor firme prestigioase din: Ungaria, Republica Cehă și Slovacă, Polonia, Slovenia, Croația și România.

Informații se pot obține de la sediul Camerei de Comerț și Industrie Cluj, Departamentul Relații Externe, camera 25.

Înscrierile se fac pînă la data de 16 octombrie 1992.

CAMERA DE COMERȚ ȘI INDUSTRIE CLUJ
anunță

că în perioada 16-18 noiembrie 1992 se va desfășura la Maastricht (Olanda) „1st All - European Business Meeting & Exhibition”

În cadrul programului se vor desfășura 3 activități distincte:

1. Bursa internațională de produse și servicii
2. Întîlnirea Camerelor de Comerț europene
3. „TURISM” '93 - Întîlnirea firmelor de turism internațional

Pentru informații suplimentare și înscrieri adresați-vă la sediul Camerei de Comerț și Industrie Cluj, Departamentul Relații Externe, cam. 25.

CAMERA DE COMERȚ ȘI INDUSTRIE CLUJ
anunță

că prin Camera de Comerț și Industrie Timișoara se organizează Cursuri intensive de engleză comercială pentru agenții economici membri ai Camerei de Comerț, la CENTRUL INTERNATIONAL GROVE HOUSE din DARTFORD - Marea Britanie.

Informații privind condițiile de participare și perioada de desfășurare a cursurilor se pot obține de la Camera de Comerț și Industrie Cluj, camera 25, Departamentul Relații Externe-Externe, sau la telefon 11-13-51. (1734)

VINDEM EN-GROS ZAHAR TOS

- Peste o tonă 176 lei kg.
 - Sub o tonă 178 lei kg.
- Informații: tel. 15-77-34, între orele 8-9. (28293)

IMPEX S.R.L.

Oferă:

- Țesături sintetice tip mătase
 - Fermoare
 - Nasturi
 - Alte produse
- Telefon 18-73-69. (28284)

S.C.F. „NAPOFARM” S.A. CLUJ

aduce la cunoștința celor interesați că:

● s-a deschis o nouă farmacie pe strada Mărașești nr. 17 (îngă str. Paris), unde se eliberează și rețete gratuite și compensate, zilnic între orele 8-16 (sîmbătă, duminică închis). (1736)

SOCIETATE COMERCIALĂ PARTICULARĂ

angajează personal harnic, corect și care nu cere luna de pe cer:

- 4 merceologi cu inițiativă
- un contabil
- un operator calculator

Informații: telefon 14-84-69, zilnic între orele 10-16. (27813)

S.C. FREE-FLY PREDEAL, JUDEȚUL BRAȘOV

vă oferă en-gros produse chinezești de cea mai bună calitate, cu adaos comercial 0 la sută:

- lenjerie de corp din bumbac 100 %
- batiste
- umbrele
- jucării
- cosmetice
- băuturi
- cafea
- dulciuri

Nu ezitați, contactați-ne la telefon 92/25-62-20

Vă asigurăm promptitudine în livrare. (28256)

SOCIETATEA COMERCIALĂ „TERMOROM” S.A.
angajează

pe bază de examen sau concurs:

● Asistentă medicală pentru cabinet stomatologic

Condiții: vîrsta maximă 35 ani; vechime minimă un an; domiciliul stabil în Cluj-Napoca.

Concursul (examenul) pentru asistentă va avea loc în data de 6 noiembrie 1992.

● un mecanic auto
Informații suplimentare la telefon: 15-44-25 14-47-88, int. 1091, 1191. (1732)

SOCIETATEA COMERCIALĂ AGRAP S.A. APAHIDA

în conformitate cu Legea nr. 31/1990 modificată prin Legea nr. 78/1992 convoacă Adunarea generală a acționarilor pentru data de 28 octombrie 1992, ora 10, la sediul societății din Apahida, str. Libertății nr. 187, pentru a fi informată asupra:

1. Constituirea Adunării generale a acționarilor
2. Informare privind situația economico-financiară pe anul 1991; Programul pe anul 1992 și rezultatele economico-financiare la zi;
3. Informare privind achitarea drepturilor acționarilor pe anul 1991 și 1992;
4. Numirea noului Consiliu de Administrație a cenzorilor, ales proporțional cu cota de participare în capitalul social al societății;
5. Discuții. (1731)

IMPORTANT !

Începînd cu data de 14 octombrie 1992, Oficiile Poștale din județul Cluj achită PENSILE pentru țărani din fostele C.A.P.-uri.

Rugăm pensionarii fostelor C.A.P.-uri să se prezinte pentru achitarea pensiilor cu buletinul de identitate și decizia de pensionare la oficiul poștal de care aparțin.

Precizăm că pensionarii fostelor C.A.P.-uri Unirea Turda și Turda Nouă se vor prezenta la Oficiul Turda 1; pensionarii fostului CAP Poiana Turda, la Oficiul Turda 2; pensionarii de la fostul C.A.P. Unirea Cluj la Oficiul Cluj 2, din Piața Gării; pensionarii de la fostul C.A.P. Înfrățirea Cluj, la Oficiul Cluj 9, din cartierul Gheorgheni. (1737)

S.C. STANDARD D.C. S.R.L.

oferă spre vânzare, en-gros, la prețuri foarte avantajoase:

- șampon ELIDOR
- spray: IMPULS, REWARD, AXE
- săpun: REXONA, LUX.

Adaos comercial 0 %.
Informații: str. Motilor nr. 64, telefon 11-25-22 (27824)

mica PUBLICITATE

Matrimoniale

• Dacă doriți un prieten (soț) în Elveția și aveți între 20-45 ani, trimiteți, cu încredere toate datele personale și o fotografie (bust) pe adresa: fam. Oltean, Teluș, județul Alba, str. Avram Iancu nr. 41, telefon 365, cod. 3300. Este necesară cunoașterea într-o oarecare măsură a unei limbi străine (germană, franceză, engleză). Se asigură discretie (27742)

• Aveți între 18-45 ani? Există cetățeni italieni care doresc să vă cunoască. Agenție matrimonială. Telefon 95 - 36-71-34, după ora 17.

• Intelectuală, 33 ani, serioasă, fără obligații, dorește cunoștință intelectuală serioasă în vederea căsătoriei. OP. 1. CP. 487. (27531)

Vinzări Cumpărări

• Vind casă de bani austriacă 140x65 cm. Informații 17-91-26.

• Cumpăr forinți și bonuri benzină. Tel. 17-23-69. (27412)

• Vind rachete tenis: Dunlop - Carbor, Equipe, noi; schiuri Hagan, Fischer; televizor alb-negru Astronaut. Telefon 11-47-25, seara. (28265)

• Vind video player Funay, sigilat. Cumpăr avantajos forinți. Telefon 17-44-42. (27792)

• Vind autoturism Renault 18, cu geamuri electrice, in-cuetoare centrală, geam pavilion, Jenți de magneziu, servodirecție etc., stare impecabilă. Telefon 11-40-99.

• Vind 3 camere etaj 2, lângă Minerva, ocupabile. Vind Alba-Lux nouă, covor 3-2 fond crem triploc nou 5 a-te, plan condă medic. Telefon 13-31-45. (28318)

• Vind teren în Făget 2500 mp. Telefon 17-46-19, între orele 18-21. (28369)

• Vind 200 mp pinză pentru hidroizolație. Informații: telefon 15-79-26. (28322)

• Vind mașină DACIA 1300 adusă din Ungaria, de 7 ani. Str. Cosașilor nr. 11. (28275)

• Vind Citroen BX 1934, microbuz Mercedes 207 Diesel 1984. Telefon 12-21-28 (28299)

• Vind chioșc alimentar în stare de funcționare. Telefon 17-86-26, (18-20). (27821)

• Cumpăr bonuri de benzină. Telefon 16-24-33. (27835 B)

• Vind apartament confort 1. Telefon 14-71-97. (27376)

• Vind apartament cu 4 camere, decomandate. Informații: telefon 16-70-11, după ora 15. (28194-A)

• Vind Opel Kadett Brack 1,3 l, alb, consum 6,5 l benzină, 7 ani. Telefon 31-10-77 (orele 9-17). (28214)

• Vind plan A. Petróf și mobilă sufragerie jacel. Tel. 14-44-30. (28237)

• Vind video player Funay, sigilat, gheretă metalică 6 mp, covor persan 3 l. Tel. 17-90-00. (28238)

• Vind apartament 4 camere, preț 5,5 milioane, negociabil. Telefon 14-33-48. (28248)

• Vind DACIA 1300. Informații: la telefon 11-69-27. (7.30-15.30). (28245)

• Vind apartament două camere pe strada Dorobanților. Informații între orele 17-21, telefon 12-72-60. (28257)

• Vind BMW-316, (1978), stare perfectă, 4500 mărci, negociabil. Telefon: 11-84-18, după-masă. (28258)

• Vind televizor color în stare perfectă. Informații: la telefon 12-30-23 (28261)

• Vind Opel Kadett 13 S, fabr. 1980. Preț informativ 600.000. Informații, telefon 12-73-14, între orele 15-20. (28262)

• Vind gheretă în stare de funcționare în cartierul Mănăștur. Telefon 17-03-40 sau 16-61-30, după orele 16. Preț negociabil. (28264)

• Vind mașină DACIA 1300 de 17 ani, adusă din Ungaria. Str. Cosașilor 11. (28270)

• De vânzare mașină de injectat hidraulic material plastic și o presă excentrică de 1,5 tone. Telefon 15-55-62. (28272)

• Vind Wartburg Kombi, robot bucătărie, mașină de cusut Ileana. Telefon 13-92-72. (28276)

• Cumpăr piei lepure și imprimantă Spectrum. Telefon 17-58-61. (28279)

• Vind urgent TV Lux, birou radiocasetofon. Preț negociabil. Telefon 12-06-78, orele 8-22. (28281)

• Vind: video Funay nou (17-14-60), TV Funay - nou (17-62-90), 16-22. (28303)

• De vânzare teren pentru construcții în suprafață de 750 mp, pe strada Grigorescu. Informații: zilnic între orele 9-12, telefon 18-48-87. (28283)

• Vind urgent DACIA 1410 TLX anul fabricației 1987. Telefon 16-14-05; 18-61-34. (28285)

• Vind computer COMPAQ cu preț accesibil cu Printer chinezesc. Informații la telefon 16-81-30 d.m. de la 14-20. (28288)

• Vind urgent DACIA 1310 și Opel Ascona 1,6. Telefon 11-13-04. (28307)

• Vind urgent, convenabil, televizor color Grundig, Ford Siera, stare ireproșabilă. Telefon 14-32-63. (28301)

Decese Comemorări

• Sintem alături de familia Bratu în aceste momente grele. Colegii de la serviciu finanțiar-contabil Hidroconstrucția S.A. Tarnița. (28229-C)

• Regretăm dispariția prematură din viață într-un tragic accident a distinsului nostru coleg VARODI TRAIAN și a soției sale. Sincere condoleanțe familiei îndurerate. Colegii de la FEDERALCOOP Cluj. (27816)

• Sintem alături de inima noastră Onuca și copii în marea durere prin care trece azi, cînd, după o grea suferință, soarta îi desparte de tina noastră dragă MARIOARA. Cu profundă durere în suflet, nașii fam. Zăhan. (27772)

• Sintem alături de colegul nostru Negru Gheorghe în aceste momente grele pricinuite de trecerea în neființă a mamei dragi și înamurii condoleanțe familiei. Colegii de la Administrația permanentă a taberelor școlare Cluj. (28223)

• Sintem alături de nașa Carolina Crucin în durerea pricinuită de moartea tatălui, Finil Marius, Elena și Horia Musto. (28176)

• Sintem alături de colegul nostru Cocș Grigore în marea durere pricinuită de pierderea tatălui său. Colegii de la Agrocom S.A. Cluj-Napoca. (28233)

• Sintem alături de voi, Sandu, și Marta, în aceste clipe dureroase prin trecerea în neființă a tatălui drag. Familiei Sânto, Judean Traian și Ing. Mureșan Tiberiu. (27741)

• Sintem alături de familia Bratu în marea durere pe care au suferit-o. Colegii de la Microconstrucția S.A., sucursala Ardeal, Tarnița. (28229-B)

• Sintem alături de colega noastră prof. Valentina Colceriu la despărțirea de soțul iubit. Sincere condoleanțe. Cadrele didactice de la Școala nr. 3 Cluj. (27622)

• Mulțumim din suflet tuturor celor care au fost alături de noi în marea durere pricinuită de trecerea în neființă a iubitului nostru soț și tată TRECȘOVAN IOAN. Soția Lucia și copiii Marius și Codruța. (28185-A)

• Sintem alături de familia Gроза Napoleon în aceste momente grele pricinuite de pierderea părintelui drag SACHELARIE VICTOR. Nașii Schkenzer. (28281)

• Sintem alături de colegul nostru Ing. profesor Varduca Gheorghe în marea durere pricinuită de moartea mamei dragi. Transmitem sincere condoleanțe familiei îndoliate. Colegii de la Liceul Industrial „Unirea” Cluj. (27725)

• Sintem alături de colegii noștri Miron Vasilica și Miron Ioan în marea durere pricinuită de trecerea în neființă a fratelui, respectiv unchiului drag. Colegii serv. Bugete Prețuri Costuri - Tehnofrig. (28201)

• Sintem alături de colegul nostru sing. Pop Vasile în marea durere pricinuită de trecerea în neființă a tatălui drag. Sincere condoleanțe familiei. Colegii de la Tehnofrig - Direcția economică, Of. juridic și Salarizare. (28201-A)

• Sintem alături de colegii noastre Rutar Tunde și Mănășturean Marianne în pierderea suferită prin decesul bunicii dragi. Colegii de serviciu de la S.C. „Zoofruct” S.A. Baclou. (28205)

• Sintem alături de șeful nostru Milișchi Atexa la decesul tatălui iubit. Sincere condoleanțe familiei din partea colectivului Magazinului 26. (28233-A)

• Azi se împlinește un an de cînd ne-a părăsit, pentru totdeauna, scumpul nostru tată, soț și frate PETEAN IONEL. Suflet minunat, cit al trăit te-am iubit, cit vom trăi te vom uubi. Mormîntul tău va fi presărat cu flori și udat de lacrimile noastre. Slujba de pomenire va avea loc duminică, 18 octombrie, ora 13.30, la mormîntul din cimitirul Central. Familia veșnic îndurerată. (27668)

• Pios omagiu și neștearsă amintire iubitului meu soț CIUCAS IOAN-NUTU, la împlinirea unui an de la dureroasa despărțire. Dumnezeu să-l dea odihnă veșnică. Slujba de pomenire la data de 18 octombrie 1992, la biserica de pe str. Fabricii. Soția Ana. (28165)

• S-a împlinit un an de la nedreapta despărțire de tatăl meu CIUCAS IOAN-NUTU, lăsîndu-mi un gol imens și de neîncuț în inima mea. Amintirea lui va rămîne neștearsă în sufletul meu. Odihnă veșnică și memoria în veșnică uitare Filica Nuți. (28168)

• Cu chipul lui în suflet, cu lacrimi în ochi, dureros ne aducem aminte că s-a scurs un an de cînd s-a plecat dintre noi, prea curînd, dragul nostru tată, soț și bunici CIUCAS IOAN-NUTU. Filica Maria, gherele Aurea și nepoții Adelina și Andrei. (28167)

• Pios omagiu scumpel mele soții ALMAȘAN NASTASIA, la împlinirea a 3 ani de la dureroasa despărțire. Soțul, copiii și nepoatele. (28182)

• Se împlinește un an de cînd iubitul nostru soț și tată BORZASI ȘTEFAN a trecut în neființă. Dormi în pace suflet drag. Familia. (28263)

• Sintem alături de familia Rusu, în clipele grele. Sincere condoleanțe. Familiei Muncaci și Cocan. (28290)

• Locatarii din Ștefan Mura 2, cu adîncă durere transmitem sincere condoleanțe copiilor, la pierderea părinților dragi SINZIANA și TRAIAN VARODI. (28278)

• Un ultim omagiu dragilor noștri prietenii SINZIANA și TRAIAN VARODI, dispăruți într-un tragic accident. Rămînem alături de copiii lor Trăienuș și Sorin, rămași singuri. Any și Mirela Vidran. (28269)

• Regretăm profund dispariția prematură a distinsului nostru coleg CHIUREAN IOSIF. Îi aducem un ultim omagiu la fulgerătoare sa trecere în eternitate și transmitem familiei sincere condoleanțe și întreaga noastră compasiune. Patronatul și sala-riștii de la Hotel-restaurant Somet Dej. (28291)

• Sintem alături de colegul nostru Varodi Traian de la Institutul de Chimie, în aceste momente grele, pricinuite de dispariția tragică a părinților dragi. (28317)

• Sincere condoleanțe nașilor noștri Sandu și Maria, la pierderea tatălui drag. Andrei și Livia. (28319)

• La dureroasa despărțire de iubita sa mamă transmitem și vgei noastre colegi, conf. univ. Ileana Ianku Prada, cele mai sincere condoleanțe. Catedra de pian a Academiei de Muzică "Gh. Dima". (27828)

• Sintem alături de familia Bratu Gheorghe în marea durere pricinuită de moartea mamei și bunicii dragi. Sincere condoleanțe. Asociația de locatari Bloc N 3, str. Alexandru Vlașuș nr. 59-61. (28017)

• Cu adîncă durere în suflet anunțăm înecarea din viață a scumpului nostru tată și bunici COBLIȘAN GLIGOR. În mormîntarea va avea loc în data de 15 octombrie, ora 13, în satul Morlaca. Să-l fie țărîna ușoară. Filica Maria și nepoții Bogdan și Irina. (27803)

• Cu nemărginită durere anunțăm înecarea din viață a iubitului nostru soț și bunici COBLIȘAN GLIGOR, în vîrstă de 78 ani. Dumnezeu să-l odihnească în pace. Gherele Ioan, nepoții Radu și Anca cu familiile. (27803-A)

• Pios omagiu bunului nostru unchi SACHELARIE VICTOR. Nu te vom uita niciodată. Carmen și familia. (27786)

• Sintem alături de Traian și Sorin în marea durere pricinuită de tragicul accident, în care și-au pierdut viața iubiții lor părinți: VARODI TRAIAN și SINZIANA. Sincere condoleanțe. Dumnezeu să-l odihnească în pace. Familia Claru Mircea. (27790)

• Comitetul Școlical al SC Prodecoop SA Cluj, este alături de Traian și Sorin în greaua lor pierdere suferită prin dispariția dragilor părinți VARODI TRAIAN și VARODI SINZIANA. (27782)

• Sintem alături de familia Vădan Ioan din Cluj-Napoca, în marea durere pricinuită de moartea tatălui drag. Familia Achim. (27781-A)

• Consiliul de administrație al SC PRODCOOP SA CLUJ, împreună cu întregul colectiv de muncă, regretă profund dispariția prematură, într-un tragic accident de circulație, a colegului nostru VARODI TRAIAN și a soției sale SINZIANA, om de aleasă cinste și omenie. Dispariția sa însemnă că și pentru cei doi li și pentru societatea noastră o grea pierdere. Transmitem lui Traian și Sorin, sincere condoleanțe. (27780)

• Nici lacrimile, nici timpul nu pot șterge din inimile noastre pe scumpul și iubitul nostru soț, tată, soț și bunici IEPURE VASILE, care o ptecat pe drumurile țării întoarcere acum 6 săptămîni. Dumnezeu să-l odihnească. Comemorarea religioasă va avea loc duminică 18 octombrie 1992, ora 12, la Biserica Calvaria. Familia îndoliată. (27378)

• Regretăm profund moartea prematură a soților VARODI TRAIAN și SINZIANA. Condoleanțe familiei îndoliate. Vasile, Lucreția, Cecilia Boboș. (27854)

• Pios și îndurerat omagiu soțel, mamei și bunicii noastre LETIȚIA BACOCIU, la patru ani de la deces. Familia. (28115)

• Cu inimile zdrobite de durere anunțăm decesul mult iubitei noastre mame, surori și bunici ANA OLOȘUȚEAN, în vîrstă de 73 ani. În mormîntarea are loc joi, 13 octombrie 1992, ora 11, de la capela cimitirului Central. O vom păstra cu dragoste în amintirea noastră. Familia îndurerată. (27846)

• Cu adîncă durere anunțăm înecarea din viață a Dr. CSEHI J. PAVEL, medic primar. În mormîntarea are loc vineri 16 octombrie, ora 13, în cimitirul Central. Familia îndurerată. (27842)

• Sincere condoleanțe familiei îndoliate Milișchi cu ocazia pierderii iubitului tată, soț și bunici MILCHIS NICOLAE. Vecinii din strălăte Ion Mînea și Bls. Ortodoxe. (27844)

• Sintem alături de colega noastră Simpetean Octavia în aceste momente grele, pricinuite de moartea fratelui său drag. Colegii de la sectorul de multicolare al Universității. (27845)

• Prin pierderea celui ce a fost tatăl său, sintem alături de colegul nostru dr. Moldovan Viorel și familia sa. Sincere condoleanțe. Colegii de la Atelierul ACB Cluj. (28362)

• Un ultim omagiu celui care a fost colegul nostru ȘOȘ IOAN. Sincere condoleanțe familiei. Salariștii de la IFET Cluj. (28368)

• În aceste clipe grele sintem alături de Viorel, la pierderea tatălui drag. Familia Moldovan. (27863)

• Împărtășim complicită durere a vecinilor și prietenilor noștri, familia Teoha, la pierderea mamei dragi. Fam. Ciucă și Vlăde. (28360)

• Sintem alături de colegul nostru Jurcan Ioan, în marea durere pricinuită de moartea tatălui drag. Colegii de serviciu - Atelierul Transport - NAPOCCHIM. (28358)

• Sintem alături de dr. Ing. Rosca Aurel în marea durere pricinuită de trecerea în neființă a tatălui drag. Transmitem sincere condoleanțe familiei îndurerate. Colectivul de salariști al SC „COMAT” SA Cluj. (28117)

• Se împlinește un an de la dureroasa despărțire de scumpul nostru frate, cumnat și unchi CIUCAS IOAN (NUTU). Dormi în pace. Familia Ciucas Vasile, Marioara, Cristil și Florin. (28439)

• Neștearsă și vie este amintirea celui care a fost CRĂCIUN RAVECA din Illyjate, la împlinirea a 10 ani de la deces. Familia. (27905)

• Cu durere și tristețe ne despărțim de scumpul nostru soț și tată SABAU VOLINEL, care ne-a părăsit la vîrstă de 30 ani în urma unui tragic accident și pe care nu-l vom uita niciodată. În mormîntarea va avea loc în satul Suceap nr. 27, județul Cluj, în data de 15 octombrie 1992, ora 12. Soția Daniela și copiii Ramona și Radu. (28443)

• Un ultim omagiu scumpului nostru SABAU IOAN-VOLINEL care ne-a părăsit în urma unui tragic accident, pe care nu-l vom uita niciodată. Sincere condoleanțe familiei îndoliate. Colectivul Poștilor Municipiului Cluj-Napoca. (28413)



VINZARI GUMPARARI

- Vind sufragerie Luxor in lei sau valuta. Tel. 13-92-22. (28310)
- Vind apartament 3 camere, str. Pata, sau schimb cu 2 plus diferenta. Telefon 18-62-32. (28311)
- Vind parabolă fibră nouă, 2 m. Dorobanților, bloc Y 5, ap. 80. (28297)
- Cumpăr apartament 2-3 camere. Exclus Mănăstur, Mărăști. Telefon 14-71-76, între orele 17-20. (28299)
- Vind apartament 4 camere lângă BIG. Tel. 16-99-51, după ora 16. (28300)
- Cumpăr sobă teracotă. Relații telefon 18-52-94, între 9-17. (28302)
- Vind garsonieră în Grigorescu. Telefon 18-97-74. (28313)
- Vind mașină de scris. Informații: telefon 17-15-17, după ora 16. (28315)
- Vind Lancia Prisma 1600, benzină (1984) și microbuz 207, Mercedes Diesel și cauciucuri 185-60-14, stare excepțională. Informații: telefon 14-20-23, după ora 16. (28318)
- Vind apartament 2 camere, confort, în zona Cipariu-Pata. Telefon 15-56-35. (28321)
- De vânzare două televizoare alb-negru și un dulap de sufragerie, nou. Telefon 18-97-62. (28324)
- Vind o canapea cu două fotolii pat. Str. Madach I, nr. 43, zilnic între orele 10-18. (28325)
- Vind video player marca Funai. Telefon 12-37-72, între orele 16-20. (28326)
- Vind Opel Kadett caravan 1.6 D Diesel, an fabricație 1984, vama plătită. Telefon 18-00-59. (28327)
- Vind Mercedes-200 D, an fabricație 1974. Tel. 15-58-00. (28328)
- Vind urgent electropompă, cazan țuică, congelator, fotolii-pat, videorecorder Goldstar nou. Telefon 13-88-58. (28325)
- Vind Renault 16 TS cu recepția capitală făcută. Telefon 16-73-80. (28319)
- Cumpăr apartament 4 (3) camere, confort mărit. Telefon 13-70-93. (28318)
- Vind DACIA 1300 și tractor U 650. Telefon 18-63-92. (28311)
- Vind frigider Arctic 240 l, nou. Telefon 18-06-33. (28310)
- Vind DACIA 1100. Telefon 14-11-50. (28309)
- Vind 1,5 mc. cherestea brad 4 ml. Telefon 12-01-73. (28308)
- Vind casă particulară în Dej, zonă centrală. Informații: în Cluj, telefon 16-04-14. (28305)
- Vind femele 5 luni ciobănesc german, 25 mii. Telefon 11-72-07. (28302)
- Vind fire semimohair pentru tricotate. Tel. 11-55-97. (28301)
- Vind Oltelt Club, culoare brun metalizată, fabricat 1939. Telefon 11-83-50. (28793)
- Vind secară 1000 kg. Telefon 12-76-63. (28788-A)
- Vind BMW 318 tip sport, stare foarte bună. Tel. 18-42-72. (28787)
- Vind mobilă-hol Diana, bi-

- Vind apartament 2 camere, pe valută, în cartierul Grigorescu. Informații: zilnic după ora 20, telefon 18-46-93. (28784)
- Vind boiler electric 5 l, nou și o sobă de gătit albă. Telefon 11-34-37. (28751)
- Vind apartament trei camere lângă Grădina Botanică. Telefon 18-16-78, după ora 15. (28747-A)
- Vind televizor color Funai, video Funai, ambele sigilate. Telefon 13-51-12, după ora 14. (28748)
- Vind DACIA 1310 din 1985 necesită reparații tinichigerie. Telefon 17-82-61. (28763)
- Vind TV color RFT Novatron în stare foarte bună. Preț acceptabil. Telefon 14-20-63, între orele 18-21. (28778)
- De vânzare microbuz IVECO - 1987 - 3,5 t transporter, vama achitată, TV color cu telecomandă - 65.000 (preț 60.000 Negociabil). Telefon 13-91-93. (28330)
- Vind mașină de cusut electrică Iulia cu îmbunătățiri și ansamblu față DACIA 1300. Telefon 14-97-94. (28335)
- Vind Renault 25 pentru pretențioși. Ford Sierra și microbuz 9 locuri Mitsubishi fabricație 1985 vama achitată. Cluj, str. Olteniei nr. 16, cartier Dîmbul Rotund. (28336)
- Vind puțin parchet, chiuveți fontă, cheie franceză, îmbrăcăminte bărbătească, costume, palton, haine piele, două perne puf, proteză stînga, cărți specialitate drept, istorie, dicționare latin-român și altele. Telefon 13-05-74. (28337)
- Vind, convenabil, TV color, stare perfectă. Tel. 12-33-60. (28339)
- Vind Trabant Combi 601 pentru piese de schimb în stare de funcționare și piese de schimb. Telefon 17-55-34. (28333)
- Cumpăr contract ICRAL, garsonieră sau apartament. Informații: telefon 16-19-46. (28334)
- Vind dormitor nou, din stăjar, și butoaie pentru vin. Telefon 15-79-00. (28329)
- Vind avantaj video playere japoneze, Funai și Aiwa, sigilate. Telefon 11-00-82. (28331)
- Vind carabină Z.B. Telefon 15-17-11. (28336)
- Vind piese pentru Lada 1200 Combi motor complet, cutie viteză etc. Tel. 11-54-83, dimineața. (28358-A)
- Vind DACIA 1100 stare bună. Preț convenabil. Telefon 15-59-64. (28357)
- Vind televizor color diagonală mare, 49.000 lei. Telefon 16-46-06. (28356)
- Cumpăr frigider mare sau combină frigorifică nouă sau în stare foarte bună. Telefon 11-29-39, după ora 19. (28340)
- Vind teleobiectiv ZOOM F 80-200, cu baionetă. K. Telefon 17-87-91. (28358)
- Vind ladă frigorifică 300 l. Telefon 13-34-03. (28357)
- Vind combină muzicală cu telecomandă. Tel. 15-31-96. (28356)
- Vind apartament 2 camere, bloc căramidă, parchet, teracotă, garaj, etaj I, zona gării. Telefon 13-72-17. (28355)
- Vind spațiu comercial (producție) cu instalație curent mono și trifazic, pe str. Plevnei 144, în Oser. Telefon 12-42-10, între 6-8 și 20-22. (28361)
- De vânzare DACIA 1310. Str. Între Lacuri nr. 71, între orele 8-17, familia Pop. (28363)
- Vind cazan țuică și instalație pentru sifon, capacitate 25 l. Str. Codru Drăgușan nr. 11. (28365)

- Vind cristale (cuart) și flori de mină. Telefon 14-13-98. (28364)
- Vind 3 camere confort, central, garaj, pe valută. Telefon 13-42-82. (28373)
- Vind 2 camere etajul I. Str. Primăverii 8, telefon 17-62-63. (28372)
- Vind Opel Kadett 1980 și Dacia 1310. Telefon 13-86-81. (28365)
- Vind apartament la Huedin, cu 4 camere, telefon, încălzire centrală, parchet. Telefon 95 - 25-18-81, între orele 19-22. (28364)
- Vind pui dalmatian. Informații: telefon 15-49-39, după ora 18. (28363)
- Vind DACIA 1310, stare excepțională și FIAT Mirafiori 131 Diesel. Telefon 15-09-28. (28391)
- Vind corpuri de iluminat pentru firme. Telefon 18-35-60. (28390)

Inchirieri

- Caut pentru inchiriat un apartament cu 2 camere și telefon sau o garsonieră, neapărat cu telefon, în Grigorescu. Pentru informații: la telefon 18-64-16. (28296)
- Inchiriez pe valută pe termen lung, garsonieră, pe Calea Florești, telefon, frigider. Telefon 18-46-18, seara. (28183)
- Inchiriez apartament două camere, cartier Plopilor. Telefon 15-44-34, după ora 16. (28323)
- Inchiriez, pe valută, casă 3 camere, grădină, garaj, zona str. Vulcan. Telefon 18-72-05. (28323)
- Absolvente, căutăm garsonieră de inchiriat. Plata în lei. Telefon 12-07-18. (28322-B)
- Doi studenți greci căutăm apartament mobilat, frigider, telefon, cu 2-3 camere. Dorim zonă centrală, Plopilor, Mănăstur, Zorilor. Telefon 17-93-63 sau 11-13-49. (28322-A)
- Student grec, caut garsonieră cu telefon. Informații: telefon 12-30-25, între orele 17-19. (28235)
- Inchiriez apartament 2 camere, semimobilat, frigider, telefon. Grigorescu. Tel. 18-76-53. (28241)
- Dau în chirie apartament 4 camere - Grigorescu - cu telefon, semimobilat, pe valută. Telefon 16-04-75, după ora 16. (28260)
- Studentă, caut garsonieră sau cameră de inchiriat. Telefon 17-58-61. (28279)
- Inchiriez apartament 2 camere, mobilat, cu telefon și frigider, cartier Grigorescu. Plata în valută. Telefon 18-33-29. (28280)
- Dau în chirie garsonieră mobilată în cartierul Zorilor. Plata în valută, anticipat pe un an. Informații: dimineața, telefon 11-25-76, după-masă, telefon 17-44-19. (28306)
- Dau în chirie apartament 3 camere, str. Pata, pe valută. Telefon 13-92-22. (28309)
- Caut garsonieră sau apartament (2 camere), prefer Grigorescu. Telefon 18-70-46, după ora 16. (28303)
- Pereche studenți, căutăm locuință. Telefon 18-25-07. (28316)
- Dau în chirie spațiu central pentru depozitare, vânzări engros. Telefon 13-79-96. (28320)
- Inchiriez cameră acces, cartierul Zorilor. Telefon 12-01-73. (28308-A)

- Inchiriez, pe termen lung, apartament 3 camere, mobilat, plus frigider și telefon, cartierul Zorilor, lângă IEIA. Plata în valută anticipat pe 6 luni. Telefon 12-29-01, între orele 17-19. (28795)
- Inchiriez apartament trei camere, mobilat. Plata în valută. Telefon 17-79-51, orele 14-20. (28334)
- Dau în chirie garsonieră. Telefon 17-94-91, ora 20. (28338)
- Caut garsonieră sau apartament 2 camere, semimobilat sau nemobilat, preț maxim 12.000 lei. Telefon 13-78-14, între orele 18.30-20.30. (28342)
- Caut pentru inchiriat garsonieră sau apartament 2 camere. Informații: telefon 16-19-46. (2834-A)
- Două profesoare, căutăm apartament două camere, telefon, de inchiriat, plata în lei. Telefon 13-04-58, după-masă. (28346)
- Societate comercială caută spațiu pentru inchiriere. Telefon 15-31-52. (28341)
- Inchiriez garsonieră, telefon, frigider, antenă parabolică. Valută anticipat un an. 14-02-39. (28341)
- Inchiriez garsonieră confort mărit pe str. 22 Decembrie 140, aranjată, cu plata în valută pe termen lung. Relații: la telefon 17-63-29, după ora 19. (28339)
- Inchiriez cameră ultracentral pentru studentă. Telefon 11-54-90. (28360)
- Dau în chirie garaj, termen lung, Zorilor. Tel. 18-36-54. (28376)
- Inchiriez apartament 2 camere semimobilat în Mănăstur. Telefon 13-43-95, după ora 14. (28375)

Schimburi

- Cedez 2 camere Galați, pentru 2-3 camere Cluj. Telefon: Cluj - 16-81-84; Galați 934 - 1-18-45. (28263)
- Schimb apartament 2 camere proprietate, Baja Mare, cu similar sau garsonieră Cluj. Telefon 21-31-62. (28036)
- Schimb 2 garsoniere proprietate. Cer apartament 2-3 camere Mărăști. Vind video la preț convenabil. Str. Cojocnei nr. 23, ap. 39. (28296)
- Schimb apartament ICRAL, demisol, cu 2 camere, bucătărie, antreu. Cer garsonieră. Informații: la telefon 12-15-05, între orele 8-10 sau 18-22. (28207)
- Schimb apartament 2 camere, parter înalt, balcon, Mănăstur, cu 2 garsoniere, eventual diferența. Telefon 17-54-36. (28292)
- Schimb garsonieră și apartament două camere în Tg. Mureș, cu apartament trei camere în Cluj. Telefon 11-91-70. (28286)
- Schimb garsonieră ICRAL, confort I, Mărăști, bloc D. Cer una cameră centrală sau ultracentral. Informații: tel. 11-40-93. (28700)
- Schimb de locuință, casă particulară, cu apartament și diferență în bani. Tel. 12-76-63. (28788)
- Schimb apartament ultracentral, deosebit ca arhitectură, suprafață și poziție, contra unui apartament 3-4 camere (Grigorescu) și a unei garsoniere (Mărăști). Telefon 11-54-85, dimineața. (28758)
- Schimb apartament 2 camere cu garsonieră, plus diferență. Informații: str. Mehedinți 50-52, bloc D 6, ap. 120. (28755)

- Schimb apartament 3 camere cu 2 camere. Str. Gîrbău nr. 14, bloc K 4, scara II, ap. 26. (28367)
- Pierdut cine rasa dalmatian, de 4 ani, în zona Fabricii "Iris", cu o ureche complet neagră, cu zgardă de metal. Ofer recompensă foarte bună. Adresați-vă la telefon 14-75-06 sau 15-39-74. (28348)
- Șimon Daniela-Maria pierdut legitimație de serviciu. O declar nulă. (28352)
- Pierdut acte personale în zona Gării, vineri, 2 octombrie 1992. Găsitului recompensă. Telefon 16-24-47, Hassan Abou-Kansoul. (28730)

Diverse

- Recuperez asigurarea AFA. Telefon 14-13-98. (28364)
- Colecționar străin cumpără pe valută obiecte vechi dinainte de 1945, păpuși cu cap de porțelan sau celoid, mobilier și veselă pentru păpuși, jucării de tablă, jucării muzicale, decoratii străine. Telefon 92 - 43-67-34. (28855-F)
- NOU!!! Jaluzele plastic tip "Nekerman", diferite culori, rulou lemn. Tel. 16-39-34. (28274)
- Familia Rozsa Alexandru mulțumește domnului Viscu Constantin directorul general al firmei FLAS Com. SRL Brăila și personalului de la sediul firmei din str. Motilor nr. 111 pentru ajutorul bănesc acordat în greaua încercare pe care ne-a rezervat-o viața, decesul tatălui nostru Neciu Vasile. (100)
- Caut femeie îngrijire copil de un an. Telefon 15-89-79 după ora 18. (28061)
- Student posed apartament 2 camere. Caut coleg pentru locuit. Telefon 16-56-87. (28282)
- Vindem fermă cu animale și utilaje la 25 km de Cluj. Informații: la telefon 17-26-18. (28287)
- Caut femeie pentru menaj și îngrijire persoană bolnavă. Telefon 17-46-09. (28294)
- Angajezi timpulari, dulgheri categorie înaltă. Tel. 15-04-12. (28298)
- Societate comercială vinde vitrină frigorifică. Relații: str. Prahovei nr. 12 (lângă Școala Bob). (28314)
- Profesori, meditam limbă română și matematică, orice nivel. Telefoane: 13-03-28, respectiv 15-06-94. (28320-A)
- SC "ELIN" SRL, angajează 3 cusătorese (croitorese) cu experiență. Relații: Calea Dorobanților nr. 14, telefon 11-14-92, zilnic între orele 10-18. (28306)
- Firmă particulară angajează absolvent(ă) al liceului economic sau cu profil matematică-fizică. Str. Someșului nr. 29, între orele 14-16, zilnic. (28791)
- Primesc față în gazdă. Informații: telefon 14-48-27, după ora 20. (28332)
- Caut persoană, posesor casă particulară, în vad comercial bun, eventual bărbat posesor auto pentru activități comerciale (vânzător în rulotă). Tel. 18-03-31. (28379)
- Caut psiholog pentru tratament. Telefon 11-44-25. (28327)

NCASA DE EDITURA Napoca S.R.L.
 Autorizată prin S.C. nr.128/1991, înlocuitoria Cluj-Napoca, înmatriculată la Oficiul Registrului Comerțului Județului Cluj, sub nr. J/12/308/1991 din 22.03.1991

COLEGIUL DE REDACȚIE ILIE CĂLIAN (redactor șef); DAN REBREANU (redactor șef adjunc); VALER CHIOREANU (redactor șef adjunc); TRAIAN BARA (secretar general de redacție); NICOLAE PETCU; MARIA SÂNGEORZAN; RADU VIDA.

REDACȚIA: Cluj-Napoca, str.Napoca nr.16. TELEFOANE: 11.10.32 (redactor șef); 11.75.07 (redactor șef adjunc și secretariatul sau redacție); 11.74.18 și 11.74.90 (redactori); 11.73.07 (administratia și contabilitatea ziarului); Telex: 31444.
 Fax: 11.28.28. Mica publicitate se primește zilnic între orele 9 - 16 str.Napoca nr.16 (la parter). Sîmbăta și duminica închis. Informații, reclame și publicitate la telefon 11.73.04.